

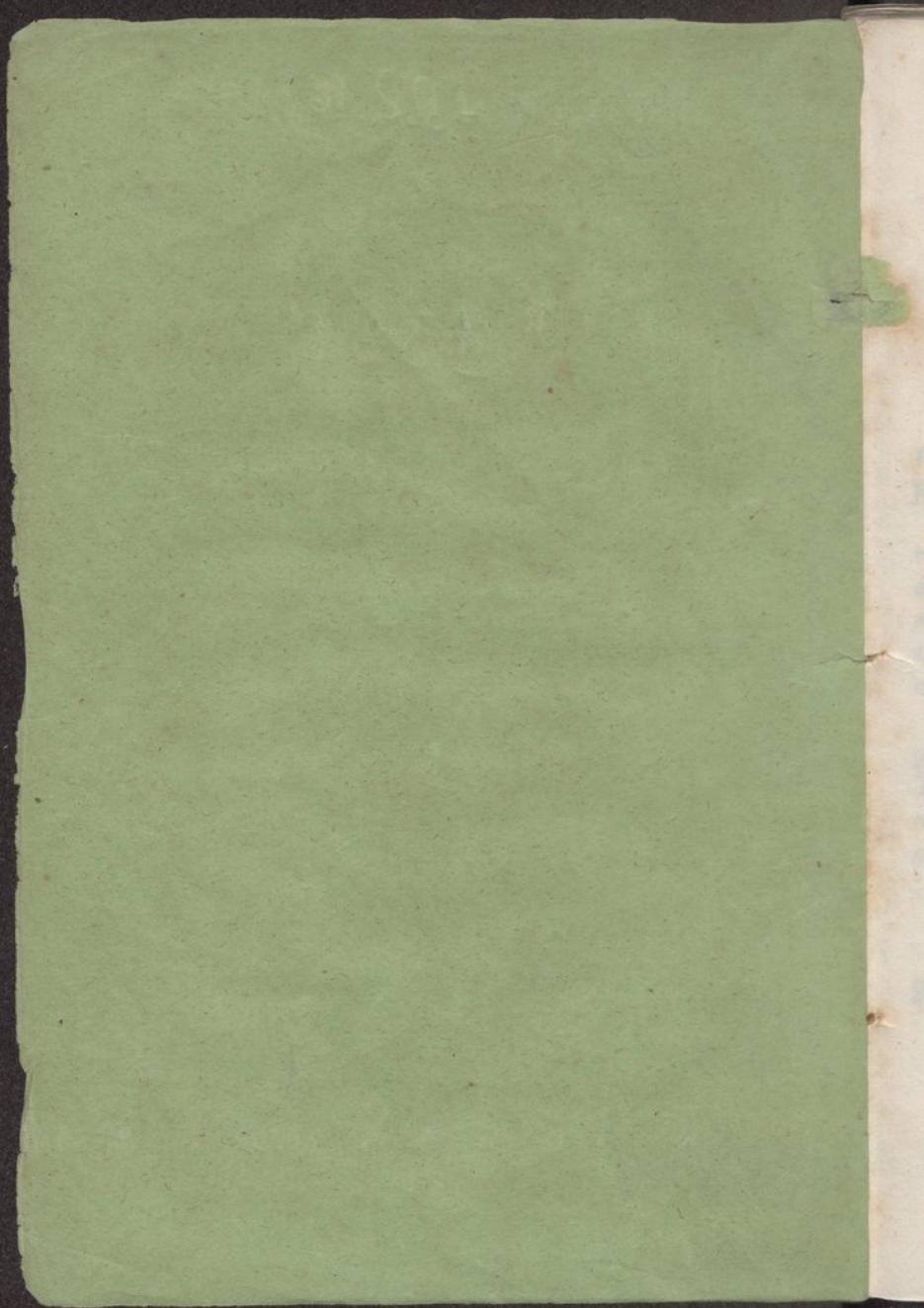
211029 7.D.2.18/1856

Il cardinale



BIBLIOTECA COMUNALE
UDINE

del Torso
7.D.2.18/
1856



I L CONTADINEL

LUNARI
par l' an bisest 1856.



GURIZE

Stampario di G. B. Seitz **Torre.**

1856

II

CONTADINEI

LIBRARY

For 1 on place 1858



LIBRARY

Staples in G. B. 2018

1858

te
pa

re
da
do
tig
va

ga
'l
ch
ch

Ro

Merenti.

Adelsberg 20 maggio, 21 agosto, 18 ottobre, 3 dicem-
bre. — Alghero 25 maggio, 21 giugno. — Ajello 1 no-
vembre. — Aquileia 12 luglio, 21 dicembre.
Bassano 1 maggio.

Aovertiuent.

Casale 26 maggio. — Casal B. novembre. — Cervignano
11 novembre. — Cividale 27 luglio, 29 settembre 10 11
12 novembre e l'ultimo sabbato di ogni mese. — Copen-
sul Carso 21 maggio. — Corgnà 16 luglio.
Ducina 1 maggio. — Duino 21 giugno.

*Chist librucc no l'hai fatt pal sior nè pal let-
terat: l'hai scritt unicamenti pal contadinel del miò
pais.*

*Il fin l'è di metti in rilev li sos virtutz, di cor-
rezi i difiez, di mostrai qualchi meorament che si po-
daress introdusi nella coltivazion dei chiamps nelle
domestiche economie e nell'allevament del bestian, di
tignilu in zornade des utilis scuviartis: insumis di zo-
vai. E chist un poc alle volte.*

*Par rivà a chist, no podevi doprà che un len-
gaz alle so puartade e la lenghe che 'l favelle e che
'l capis, Almanco jo la pensi cusì; e speri che dug
chei che vivin in campagne, che tràttin il contadin e
che viòdin cui propriis voi, e' saran cun me.*

Romans 25 luglio, e 12, 20, 21 Novembre. — Ronzina 20
novembre.

Samaris, 3 febbraio e 22 novembre. — Sessana, 3 maggio.

Sutis sul Carso, 1 settembre.
Taurisano, 21 settembre. — Taurisano, 20 aprile,
9 ottobre, 5 dicembre.

Udine 16 17 18 gennaio, 13 14 15 febbraio, dal 20 al 26
aprile 20 21 maggio, dal 25 al 29 agosto, 21 novem-
bre e 3 dicembre.

Venezia 27 febbraio, 18 aprile.
Villaco, il lunedì dopo l'epifania, e il martedì dopo s. Lorenzo

G. F. del Torre.

Introduzione

Chist libru no l'hai fatt pol nor no pol let-
terat: l'hai scritti unisament pol contadinel del no-
st. Il fin l'è de mett in allen li soz virtus, di cor-
rent i d'esse, di mostari qualch meorament che si po-
dare introdur nell' coltura del chinqua nelle
domestiche economie e nell' allentament del bestia, di
tignila in zornade des vilis scolaris: insami di so-
cul F. chist me poe alle solle.
Par riva a chist, no podet doper che un ten-
gar alle so puerade e se l'aspe che l' faselle e che
l' capis, Almeno so la parzi curi e spert che dug
che che vien in campagna, che tratin li contadin e
che viden cui propri vol e s'aran con me.

Thomas auf Lusing

G. F. del Torre

Al
B
v
Ba
Ca
1
1
s
l
h
S.
Go
s
e
c
O
Idr
4
Lu
Me
ma
n
Qu
Ro
Sa
C
To
Ud
Vi
Vi

Mercati.

- Adelsberg 20 maggio, 24 agosto, 18 ottobre, 3 dicembre. — Aidussina 26 maggio, 24 giugno. — Ajello 4 novembre. — Aquileja 27 marzo, 12 luglio, 21 dicembre.
- Baccova 1 maggio.
- Cacig 26 maggio. — Canal 6 novembre. — Cervignano 14 novembre. — Cividale 27 luglio, 29 settembre 10 11 12 novembre e l'ultimo sabbato di ogni mese. — Comen sul Carso 20 marzo, 13 novembre. — Corgual 10 aprile, 9 novembre. — Cormons 25 26 27 giugno 3 settembre.
- S. Daniel 7 gennaio. — Duino 24 giugno.
- Gorizia 16 marzo, 24 agosto, 29 settembre, 29 novembre
I mercati mensili d'animali, l'ultimo giovedì d'ogni mese. — Gradisca, 20 21 gennaio, 25 26 febbrajo, lunedì e martedì dopo l'ottava di Pasqua, lunedì e martedì dopo la prima domenica d'agosto, 12 settembre 25 26 ottobre.
- Idria 12 aprile, 16 maggio, 21 settembre, 11 novembre o 4 dicembre.
- Lubiana 25 gennaio, 1 maggio, 30 giugno, 29 novembre.
- Medea 13 giugno. — Meriano 5 Maggio Monfalcone 20 marzo e 6 dicembre. Palma 21 luglio, la seconda, terza e quarta settimana di ottobre, e ogni secondo lunedì di mese. Plez 20 marzo.
- Quisca 21 aprile, 16 ottobre.
- Romans 25 luglio, e 19, 20, 21 Novembre — Ronzina 30 novembre.
- Samaria, 3 febbrajo e 22 novembre. — Sessana. 3 maggio, e 14 settembre. — Sutta sul Carso, 1 settembre.
- Tolmino 20 aprile, 21 settembre. — Turriaco, 20 aprile, 9 ottobre, 9 dicembre.
- Udine 16 17 18 gennaio, 13 14 15 febbrajo, dai 20 ai 26 aprile 30 31 maggio, dai 5 ai 20 agosto, 24 novembre e 3 dicembre.
- Vipacco 27 febbrajo, 18 aprile, 4 settembre, 28 ottobre.
- Villaaco, il lunedì dopo l'epifania, il martedì dopo s. Lorenzo

Tariffa del porto lettere

Per una lettera		Distanza		
		sino inclus. 10 m.	olt 10 sino incl. 20 m.	oltre 20 migl.
	Sino inclus. 1 Lott.	—	3	—
oltre 1	Lott. " " 2 "	—	6	—
" 2	" " " 3 "	—	9	—
" 3	" " " 4 "	—	12	—
" 4	" " " 5 "	—	15	—
" 5	" " " 6 "	—	18	—
" 6	" " " 7 "	—	21	—
e così di seguito				
			6	9
			12	18
			18	27
			24	36
			30	45
			36	54
			42	1 3

SCALA I. — Bolli per Cambiali.

fino a fior. 100 car. 3		
fior. 100	" 200	" 6
" 200	" 350	" 10
" 350	" 500	" 15
" 500	" 1000	" 30
" 1000	" 1500	" 45
fior. 1500	a fior. 2000	fior. 1
" 2000	" 4000	" 2
" 4000	" 6000	" 3
" 6000	" 8000	" 4
" 8000	" 10000	" 5
" 10000	" 12000	" 6
" 12000	" 16000	" 8
" 16000	" 20000	" 10

Al disopra di fior. 20000 si pagherà per ogni fior. 20000, e per ogni importo minore di questa somma fior. 1 di più.

SCALA II. — Per oggetti Contenziosi.

	fino a fior.	20 fior.	—	car.	5
da fior.	20	40	—	"	6
"	40	70	—	"	10
"	70	100	—	"	15
"	100	200	—	"	30
"	200	300	—	"	45
"	300	400	1	"	—
"	400	800	2	"	—
"	800	1200	3	"	—
"	1200	1600	4	"	—
"	1600	2000	5	"	—
"	2000	2400	6	"	—
"	2400	3200	8	"	—
"	3200	4000	10	"	—
"	4000	4800	12	"	—
"	4800	5600	14	"	—
"	5600	6400	16	"	—
"	6400	7200	18	"	—
"	7200	8000	20	"	—

Al di sopra di fior. 8000 si pagherà per ogni fior. 4000 o per ogni importo minore di questa somma, fior. 4 di più.

Rate di pagamento al Prestito *che cadono nell'anno corrente.*

Decimaquarta Rata	18 Genn. 1856	Decimanona Rata	18 Luglio 1856
Decimaquinta "	24 Febr. "	Ventesima "	24 Agosto "
Decimasesta "	30 Marzo "	Ventesimaprima "	30 Settem. "
Decimasettima "	6 Maggio "	Ventesimasecon. "	6 Novem. "
Decimaottava "	12 Giugno "	Ventesimaterza "	12 Dec. "

Feste Mobili.

Settuagesima	20	Gennaro
Ceneri	6	Febraro
Pasqua di Resurrezione	23	Marzo
Rogazioni	28 29 30	Aprile
Ascensione del Signore	1	Maggio
Pentecoste	11	detto
Domenica della SS. Trinità . . .	18	detto
Corpus Domini	22	detto
Domenica I. d' Avento	30	Novembre

Quattro Tempora

Primavera	13 15 16	Febraro
Estate	14 16 17	Maggio
Autuno	17 19 20	Settembre
Inverno	17 19 20	Dicembre

Appartenenze dell' anno.

Aureo Numero	14
Ciclo Solare	16
Epatta	XXIII
Indizione Romana	14
Lettera Dominicale	F. E.
Lettera del Martirologio	D.

Le nozze sono permesse.

Dalli 7 Gennaro a tutto 5 Febraro, e dal 31 Marzo
fino li 29 Novembre.

Zenar.

*1 M. la Circonc. del S.

2 M. s. Macario ab.

3 G. s. Antero p. m.

4 V. s. Tito v. c.

5 S. s. Telesforo p. m.

*6 D. L'Epifania

7 L. s. Severino v.

L. N. ore — m. 6. ant.

An di nev, an di ben.

8 M. s. Giuliano m.

9 M. s. Marciana v. m.

40 G. s. Paolo l. er.

41 V. s. Iginio p. m.

42 S. s. Taziano m.

*13 D. s. Stratonico

44 L. s. Dazio ar.

P. Q. ore 4 m. 52 pom.

Se Zenar al fas pantan,
Troppe pajc cun poc gran.

15 M. s. Mauro abate

16 M. s. Marcello p.

47 G. s. Antonio ab.

18 V. la Catt. di S. Pietro

19 S. s. Canuto re

*20 D. Selt. Il SS. N. di G.

21 L. s. Agnese v.

22 M. s. Vincenzo

L. P. ore 4 m. 18 ant.

Fred di Zenar,

L'empie il granar.

23 M. lo Spos. di M. V.

24 G. s. Timoteo v.

25 V. la Conv. di s. Paolo

26 S. s. Policarpo v. m.

*27 D. Sess. s. Giov. Gris.

28 L. s. Cirillo v.

29 M. s. Franc. di Sales

30 M. s. Martina v.

U. Q. ore 9 m. 24 ant.

Dal lavor, no dalle spese di-
pend la buine culture.

Bisugne ve simpri devant i
voi, che la spese del lavor no su-
peri l'util che si po' giavà.

L' ozi l'è come il ruzin che'l
fruje plui del lavor: la clav, che
si dopre spess j'è simpri bielle e
lustre.

L' ore del premi no manchie
mai a cui che la merite e la sà
spietà.

Scomenzait l'an in ben: daisi
la man un l'altri, perdonaisi li'
manchianzis; pensait che dug vin
i nestris difiez, e vin bisugne di
scì compatiz. La Caritat j'è la
bandere de'famec cristiane.

An grov, vite grove. Sco-
menzait da chiste sere, quand che
sares eujez tal jett, a pensà ce
che ves di fa doman; zumut che
ves di compuartassi in chist e in
chist altri affar; pensait ben, met-
tessi in cuscienze, e' no la fallares
mai. Prin di fa pensait dos voltis.
Miei pensai prime, che pentissi
dopo.

Raccomandait all' feminis che
no lassin i pizzui soi dongie il
fuc; persuadit i plui granduz a

Se nass jarbo di Zenar,
Ten il gran sul granar.
31 G. Tras. di S. Marco

tirassi tal miez da chiase o cun qual-
chi zug o cun qualche lavorut daur
l'etat; a sta lontan da cinise, chè no l'è

mai pies di usasi sfridulins; fàgit cognossi che il fuc
al suje li' medolis dei uess, e che par parassi dal fred
non l'è rimiedi plui vantazos e san che di movisi, di la-
vorà; che l'on no l'ha mai di stà di band: sei d'ustat
sei d'unviar l'ha simpri di quistassi la zornade cul
lavor.

No stait puartà boris vivis, e manco che manco
impia chiarbon dentri de' stanzis che abitais, se no voles
chiapà di bogns dolors di chiav, o se occor restà schia-
fójaz.

Se 'l permett il timp, si fasin i fossai pa' planti'
gnovis, si purghin i fossai attor i chiamps, si terazze,
si romp, si semene fave vernadie, scandelle, uardi.

Si mazze il purzit.

Visaisi di tirà jù e di brusà i niz de' ruis.



Fevrar.

- 1 V. s. Ignazio v. m.
 *2 S. la Purif. di M. V.
 *3 D. Quin. s. Biagio v.
 4 L. s. Andrea Cor.
 5 M. s. Agata v. m.
Ultimo giorno di Carnov.
 6 M. le ceneri s. Dorotea
 v. m. Vig. Dig.

L. N. ore 11 m. 25 ant.

Se l' v' a plojoss fevvar,
 Tu pos suedà il granar.

- 7 G. s. Romualdo ab.
 8 V. s. Giov. di Mathe
 9 S. s. Apollonia
 *10 D. I. Qu. s. Scolas.
 11 L. I 7 Fondatori
 12 M. s. Eulalia v.
 13 M. s. Fosca v. T. D.
 14 G. s. Valen. pr.

P. Q. ore 3 m. 1 ant.

Se uè l'è seur (2 di fev.)
 Dal fred si è fur;
 Se l'è seren
 Sin dentri ben.

- 15 V. s. Faustino V. D.
 16 S. s. Giuliana V. D.
 *17 D. II. Q. s. Costan v.
 18 L. s. Simeone v.
 19 M. s. Gabino m.
 20 M. s. Zenobia c.
 21 G. s. Eleonora

L. P. ore 10 m. 50 pom.

Fevvarut
 Piess di dut.

- 22 V. Catt. s. Pie. in An.
 23 S. s. Pietro Dam.
 *24 D. III. Q. s. Mattia ap.
 25 L. s. Niceforo
 26 M. s. Fortunato
 27 M. s. Alessandro

La chiattive compagnie j'è la
 ruine d'ogni virtut e innozenze.

Mai rimetti a doman, chel che
 tu podis fà uè.

Il timp che 'l passe no 'l tor-
 ne plui.

Nissune robe plui preziose del
 timp.

Ce' che si fas di gnott, s'im-
 p'ar tal doman.

Cui che 'l bev tropp la sere
 la mattine daür l' ha mal di chjav,
 e uede la borse.

No stait bevi spiriz! no stait
 usasi la mattine all'aghe di vitel
 S' ingianais se crodis di chiapà
 vigor chel pu' di fuc che sin-
 tis l'è par un moment, e dopo in-
 vece plui sflachie di prin. Son tross
 che han provat a bevi l' aghe di
 vite prime di fà un viàz, e si son
 acquarz che li' giambis ur rezevin
 mal dopo un par di miis. Vie de'
 lez di nature no si po' schiampà:
 dopo de fadie ven la stanchezze,
 la debeltat. Ju spiriz fàsin l'effiet
 stess de' fadie e del lavor: mettin
 in moviment la vite, la esàltin, e
 dopo par conseguenze ven l'ab-
 battiment, la manchianze di fuar-
 zis. E no isel contrari al bon sens
 chel di cerchià fuarze inquintri alle
 fadie culle fadie stesse? no sares

28 G. s. Teofilo m.

U. Q. ore 2 min. 51 pom.

Fevrar senza criùre

Marz si viest di verdure,

29 V. s. Eusebio v. m.

di trattaus di maz, se prime di fà
une buine sgambettade cul fin di
chiapà vigor, lassis di un' altre
bande a fa uns cinc sis miis di
strade?

Manco che manco pò bèviju co' si sintisi indispuessg.
Ce tang di lor che da une lizzere indisposizion di stomi
o di panze, si han tirrat aduess cul bevi aghe di vite
come rimiedi, inflammazioni, colichis, e la muart. In ogni
pais pur trop viu di chisg chiativs esemplis.

Cull'abus pò de' bevandis spiritosis si devente pa-
ralitichs, si piard i sentimenz, e si va a finile misera-
menti.

Viars la fin del mess si scomenze a metti uardi
marzul e patatis. Si are, si grappe si prepare la tiare
pe' blave.



Marz.

- 1 S. s. Albino
 *2 D. IV. Q. s. *Simpli. p.*
 3 L. s. Conegon
 4 M. s. Casimiro v.
 5 M. s. Eusebio
 6 G. s. Vittore

L. N. ore 9 m. 28 pom.

Tant durassie la triste visine
 Quant che dure la nev mar-
 zuline

- 7 V. s. Tom. d'Acquino
 8 S. s. Giov. di Dio
 *9 D. di Pas. s. *Francesca*
 10 L. Li ss. 40 Martiri
 11 M. s. Eutichio
 12 M. s. Gregorio p. d.
 15 G. s. Niceforo
 14 V. s. Metilde r.

P. Q. ore 5 m. 26 pom.

Marz mena la code pal
 bearz.

- 13 S. I 7 dolori di M. V.
 *16 D. delle Pal. s. *Ilario*
 17 L. santo s. Patrizio v.
 18 M. santo s. Cirillo
 *19 M. sant. s. *Giusep. V.D.*
 20 G. sant. s. Niceta m. V.D.
 21 V. santo s. Bene. V.D.

L. P. ore 4 m. 54 pom.

Ustu ve most? lavore cussi:
 Un chiv di manco, un
 voli di pl.

- 22 S. santo s. Benve. V.D.
 *23 D. *Pasqua di Risur.*
 *24 L. II. Fe. l'Arc. *Gabr.*
 *25 M. l'Annunzia. di M.
 26 M. s. Teodoro
 27 G. s. Isidoro m.

Visaisi de' patatis. Quand che
 la blave chiad pal sutt, chiste be-
 nedette plante us prepare sott tia-
 re il pan e la farine. La patate
 us nudrirà nella chiaristie, e in-
 grassarà li'nestris bestis nell'ab-
 bondanze. Inzessait li'arbis. Cun
 dos liris di scajarolle, vares al-
 manco il dodis par cent di pluidel
 raccolt ordenari.

Semenait tant che podes le-
 damà.

Cui isel che no 'l vevi di co
 pintissi dal carneval passat? Chel,
 che si ha divertit onestamenti;
 chel, che par divertissi no l'ha fat
 debiz;chel, che no l'ha chiatat
 baruffis;chel, che no l'ha disorde-
 nat cul bevi e cul mangià;chel,
 che l'è lat a duarmi a buin'ore.
 Divertissi? E par ce di no? Nis-
 sun lu proibiss. Ma che ju diver-
 timenz sein leziz e moderaz;che
 no' dissipin la salut e la borse;
 che sein giolduz in comun nelle
 famee. Il bon marit, il bon fi, il
 bon fradi no chiàtin gust in nuje
 se no chiol part anchie la famee.

Si mett il uardi marzul, la

28 V. s. Prisco

U. Q. ore 5 m. 21 pom.

Fami pùare, e ti farai rich.

(La vit.)

29 S. s. Eustac. ab.

*30 D. in Albis s. Quirino

51 L. s. Balbina v. m.

fave tardive, patatis, lin, chianai-
pe, si romp la tiare pe' blave, e
si scomenze a mettile; si nette il
forment e si lu solze, si svàngin e
quinzin li' viz, si fasin riviessis.



Avril.

- 1 M. s. Teodora v.
- 2 M. s. Franc. di Paola
- 3 G. s. Pancrazio v. d.
- 4 V. s. Isidoro v.
- 5 S. s. Vincen. Fer.

L. N. ore 6 m. 42 anti.

Il cavalir, mittut

A san Marc o nassut.

* 6 D. s. Sisto I. p.

7 L. s. Epifanio m.

8 M. s. Vittoriana m.

9 M. s. Proco.

10 G. s. Ezechiele

11 V. s. Giov. Erem.

12 S. s. Lazzaro

* 13 D. s. Ermenegil.

P. Q. ore 5 m. 42 anti.

Ustu ve aghe tal baril?

Quinze d'Avril.

14 L. s. Tibur. e C. m.

15 M. s. Vittorino m.

16 M. s. Dionigio v. c.

17 G. s. Aniceto p. m.

18 V. s. Calogero m.

19 S. s. Crescenzo

* 20 D. s. Marcellino

L. P. ore 10 m. 3 anti.

Avril plojos

An bondanzos.

21 L. s. Anselmo v.

22 M. ss. Sotero e Cajom.

23 M. s. Giorgio m.

24 G. s. Fedele m.

25 V. s. Marco evang.

26 S. s. Cleto p. m.

* 27 D. s. Tertulia.

U. Q. ore - m. 16 anti.

Sborzo, sborze! L'arbaz j'è
une plante, che cress sulle schene
del poltron e del chiattiv contadin.

I praz artificizai son ai chiamps
come il nudriment all'on: se la
tiare je sgnarvade la rinfuarzin; se
je strache, i dan riposo; se l'ar-
baz la consume, la nèttn.

I praz nudrissin ju nemai, ju
nemai fan ledan, il ledan al da il
gran. Chel che 'l semene senze le-
dan al lavore mal, si ruïne e al
larà a batti la trusse.

J'è l'ore di pensà ai cavalirs.
Badait di no faju nassi prin che
la fuèe vevi flurit. Nitisie, chiald,
arie rinovade, e da spess di man-
già.

Si are, si colte, e si mett sott
la blave. A semenà a timp, in diss
agn si'n falle un; a semenà tard,
in diss agn un s'induvine. Si but-
te il trifuei, la jarbe mediche, la
chianaipe; si plàntin fasui, cozis e
patatis; si gràppin e si sbòrzin i
formen z e i uardis autunnai; si

Se nass d'Avril
Nass par sutil (l'üe.)

28 L. s. Vitale m. Rog.

29 M. s. Pietro m. Rog.

30 M. s. Cate. da S. Rog.

svàngin li' viz; si mettín jù i ri-
siz e i arbui; si plàntin morars e
si ju insede. E i pomars? Ah fan-
tazuz! scomenzait, scomenzait a
mètint fra i arbui e li' viz, sui

chiavezai! Nei nestrìs terrenis riëssin ben: chei poss che
vin nei orz e in qualchi chiamp dan pomis che sùperin
par gust e par belezze ches del Quei; e soi par dius,
che in chist merit no varessin nuje di ce invidià nissun
pais. Plantait, e viodares che in poss agn, cumò che
vegnàran li' stradis di fiar, ce tant util che vares di lor.



Mai.

*1 G. L'Ascens. del Sig.

2 V. s. Atanasio v. d.

3 S. l'Inven. di s. Croce

*4 D. S. Monica v.

L. N. ore 5 m. 32 pom.

Vint di Mai, bondanze
che mai.

5 L. s. Gotardo p.

6 M. s. Giov. Late.

7 M. s. Stanislao v.

8 G. l'Ap. di s. Michele

9 V. s. Gregorio mag.

10 S. s. Antonino V. D.

*11 D. Penteco. s. Illumi.

*12 L. II. P. s. Nereo

P. Q. ore 9 m. 53 pom.

Mai ortolan, grampe
ma no gran.

13 M. s. Pietro regal.

14 M. s. Bonifazio V. D.

15 G. s. Torq.

16 V. s. Gio. Nep. V. D.

17 S. s. Pasqual V. D.

*18 D. ss. Trin. s. Venan.

19 L. s. Pietro Cele.

L. P. ore - m, 46 ant.

Mai sutt, gran par dut.

20 M. s. Bernardino

21 M. s. Timoteo e C.

*22 G. Corpus D. s. Giul.

23 V. s. Desiderio v.

24 S. s. Servolo m.

*25 D. s. Urbano e Greg.

26 L. s. Filippo N.

U. Q. ore 6 m. 25 act.

Cui che 'l bade sull' arment,
al bade sulle borse.

A duarmi a buin' ore, e su a
buin' ore: lis oris de gnot scurtin
ches de mattine.

Cui che 'l duar no 'l chiape
pess.

Scomènzin li' sagris, e cun
lor li' barufis li' bottis, li' runzeà-
dis. Dunchie li' sagris son un oc-
casion prossime ai disordins? Si-
gur, finchè voaltris lares in che
ville cu' l'intenzion di chiata là
chei di chel tal pais al qual puar-
tais un ruzin vieri, - se si us do-
mande il parcè, uo saves nanchie
voaltris ce' rispuindi — Sigur,
finchè lares par mangiazà, par be-
vazà fin che 'n po' là jù, e po'
bevuz menà alla uarbe plenghe e
braz; sigur, finchè lares cull'in-
tenzion di sta parsore dug; si-
gur —; ma quand che lares alle
sagre cul fin di visità la glesie,
di sinti la predichie, di preà chel
sant, al qual j'è dedicade la fie-
ste; ma quand che lares per in-
contrasi cull'amì, cul parint; quand
che lares anchie per divertissi nelle

Se in Mai tempeste,
nuje nus reste.

- 27 M. s. Maria Madd.
28 M. s. Germano m.
29 G. s. Massimo v.
30 V. s. Ferdinando
31 S. s. Canziano

misure convenient, par sollevà un
poc lu' spirit — allorc la sagra sa-
rà une fieste popolar indulà che
s'inecontrà la jut di plui pais
par gioldi insieme da fradis un
par di oris, par favellassi, par

communicassi i pinsirs, lis ideis. In chiste maniere la
sagra sarà un onest e util passatimp; in che altre, sarà
un' occasion par là in butteghe.

Si continue la seminagion de' blave, dei fasui, de'
cozis e de' patatis; si sape e si ledre la blave e li' pa-
tatis mitudis d'avril; si taje l'arbe rosse; si nèttn li' viz
da menadis di sott, che robin iumors ai chiavs. Si rac-
quei il ravizzon, si mett il saross.



Zugn.

* 1 D. s. Secondo m.

2 L. s. Marco e C.

3 M. s. Clotilde

L. N. ore — 29 ant.

Guai a chell'an

Che l'uccellino l' fass dan.

4 M. s. Quirino

5 G. s. Franc. Car.

6 V. s. Norberto v.

7 S. s. Bert.

* 8 D. s. Vittorino c.

9 L. ss. Primo e Felici.

10 M. s. Marghe.

P. Q. ore 2 m. 40 pom.

Par san Barnabà

Il gran al ven, il flor el vā.

11 M. s. Barnaba ap.

12 G. s. Giov. da s. Fac.

13 V. s. Antonio di Pad.

14 S. s. Basilio Mag.

* 15 D. ss. Vito e Mod. m.

16 L. s. Aureliano v.

17 M. s. Rainero

18 M. s. Marco e M.

L. P. ore - m. 41 pom.

Ploe a san Barnabà

Il vin al vā.

19 G. s. Nazario v.

20 V. s. Silverio p.

21 S. s. Luigi Gonz.

* 22 D. s. Nicea

23 L. s. Agrippina v.

24 M. la Nat. di s. G. Batt.

25 M. s. Prospero

U. Q. ore 41 m. 7 ant.

L'on attiv no 'l stente: Dio
no 'l nee nuje al lavor. Lavorait
intant che il poltron al duar, e va-
res gran di vendi e di tigni.

Cui che no 'l sorvegli li' vo-
ris, al lasse la borse a discrizion
di lor.

Alle disgrazie che ven sole,
si po dii anchiemò la ben vgnu-
de.

Emplaisi, emplaisi di moris, e
po' zemales. Li moris mangiadis
in quantitat fasin dolors di panze
e colichis di là cun Dio.

Coraggio fioi! Iddio lis ha
fattis lungis a pueste par lavorà.

Coraggio e fede, e Iddio be-
nedirà li' nestris fadiis.

Si sappe e si ledre la blave
e il soross; si taje il uardi, la ve-
ne, la siale; plui tard si sesolle il
forment e si mett il cinquantin, il

Frescure in Zugn
Il rap in quar;
E la ruine
Del mulinar.

26 G. ss. Gio. e Paolo m.

27 V. Apparizione di s.
Giusto m.

28 S. s. Leone II. V.D.

*29 D. ss. Pietro e Paolo

30 L. la Com. dis. Paolo

sarasin, sorghette e fasui. Si sèin
i rivai e i praz par fa antiùl e-si-
racquei la semenze de' jarbe rosse.



1 M

2 M

L. N.

For

An

3. G.

4. V.

5. S.

*6. D.

7. L.

8. M.

9. M.

10. G.

P. Q.

Il fres

dull

11. V.

12. S.

*13. A.

14. L.

15. M.

16. M.

17. G.

L. P.

Finch

l'è di

18. V.

19. S.

*20.

21. L.

22. M.

23. M.

24. G.

U. Q.

Il sut

f

Lui.

- 1 M. s. Teobal. erem.
 2 M., la Visit. di M.
 L. N. ore 10 m. 20 ant.
 Fongs in quantitat
 An tribulat.
 3 G. s. Eliodoro v.
 4 V. s. Ulderico v.
 5 S. s. Domizio m.
 *6 D. s. Isaia profeta
 7 L. s. Villebaldo v.
 8 M. s. Elisabetta reg.
 9. M. s. Cirillo v.
 10 G. s. Felicità

P. Q. ore 8 m. 12 ant.

Il fresch della stat, fas
 duli il chiav d'unviar.

- 11 V. s. Pio papa m.
 12 S. ss. Erm. e For. m.
 *13 D. s. Zenone e Giust.
 14 L. s. Bonaventura v.
 15 M. s. Camillo
 16 M. la B. V. del Car.
 17 G. s. Alessio v.

L. P. ore 10 m. 20 pom.

Finche'l gran l'è tai chiamps
 l'è di Dio e dei Sanz.

- 18 V. s. Camil. de Lelis
 19 S. s. Vine. de Paoli
 *20 D. SS. Redentore
 21 L. s. Daniele pro.
 22 M. s. Maria Mad. pen.
 23 M. s. Apollinare v.
 24 G. s. Cristina

U. Q. ore 5 m 51 pom.

Il sutt, no 'l puarte la
 fan par dut.

Dai, dai e dai e si supere
 dut. L'aghe che chiad a gotte a
 gotte sbuse la piere. Cul lavor e
 culle pazienze la suris taje une
 cuarde; e a fuarze di pizui colps
 chiad jù anchie il roul secolar.

Al contadin poltron, la tiare
 'j dà urtiis e baraz.

No dute, ma gran part del
 ben e del mal si la procurin soi.

Cumò che l'è chiad lavaisi
 spess da chiav a piss. Une svua-
 tarade viarz i pòros, promòv une
 traspirazion benefiche che rinfre-
 schie la piel e i vissars: dopo di
 un bagn si sintisi lizers, e si pro-
 ve un benjessi general. La nitisie
 del cuarp l'è un dei prins requi-
 siz par sta sans. Ma uardaisi di
 buttassi tal aghe co' ses chialz
 scalmanaz, di bagnassi il chiav,
 di bevi aghe fredde - Se la fur-
 tune us preserve d'une muart im-
 provis, no schiampais d'une ma-
 lattie; e ringrazià Iddio anchiemò
 che no sedi mortal, come che ur
 ha tocchià a tang, che chialz dal
 ball o dal viàz o dal lavor han

25 V. s. Giacomo apost.

26 S. s. Anna Mad. di M.

27 D. s. Pantaleone med.

28 L. s. Nazario m.

29 M. s. Marta v.

30 M. s. Rufino m.

31 G. s. Ignazio di Lojo.

L. N. ore 9 m. 58 pom.

Se l'è stat dolz l'unviar,

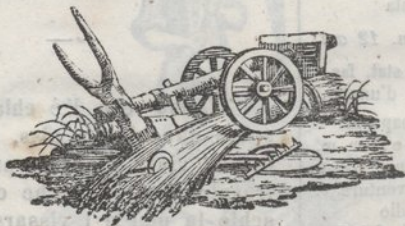
Se l'va freschie la stat

No sta sperà che Lui

Yi colmeni il granar.

bevit aghe freschie prin di polsà
un poc, prin di lassà cujetà il
sang.

Si mett il sòross, rauz, raviz-
zon, sarasin; si sappe il cingnan-
tin, si pastane plante. Si messede
il ledan par che al si fasi.



Avost.

- 1 V. s. Pie. in vinc. L. N.
- 2 S. Perdon d'Assisi
- *3 D. l'Inv. di s. Stef.
- 4 L. s. Domenico c.
- 5 M. la B. V. della Neve
- 6 M. la Trasfig. del Sig.
- 7 G. s. Gaetano Tiene
- 8 V. s. Ciriaco e C. m.
- 9 S. s. Fermo m.

P. Q. ore 1 m. 12 ant.

Cun che l'ul cressi il most
Svangi la vit d'Avost.

- *10 D. s. Lorenzo Levita
- 11 L. ss. Tibur. e Sus. m.
- 12 M. s. Chiara v.
- 13 M. s. Ippolito m.
- 14 G. s. Eusebio c. Vig.
- 15 V. l'Assunz. di M. V.
- 16 S. s. Roco c.

L. P. ore 6 m. 44 ant.

La prime ploe d'Avost
rinfreschie il bosch.

- *17 D. s. Mamante m.
- 18 L. s. Agapito m.
- 19 M. s. Lodovico v.
- 20 M. s. Bernardo ab.
- 21 G. s. Anastasio m.
- 22 V. s. Sinfioriano
- 23 S. s. Filippo Be.

U. Q. ore 9 m. 57 pom.

Se ven par san Lurinz 'a
ven a timp; Se pluv pe'
Madonne, je anchiemò
buine; se ven par san
Bortolomio, sin za laz
cun Dio.

Coste plui a mantignò un vi-
zi, che no doi fruz.

Ame il to prossin come te
stess.

L'on devi perdonà, se nò no
le on.

Onore Iddio, onore il pari e
la mari, rispette la lez, e tu vi-
varas ben.

Par tant che puedin fà i fioi
pai lor genitors, mai e po' mai
rivaràn a timp di restituiur ce che
da lor han ricevut.

L'è ce che Dio l'ul - Se sin
destinaz, si và; e se no, nò. Chist
l'è il rasonament di tross co' son
malaz, e cun chist pregiudizi tra-
scürin li' malatiis, e van inquintri
a disgrazis. L'è ver, senze la vo-
lontat del Signor no chiad une
fuee; ma l'è anchie ver, che Lui
nus ha ditt: *judaisi, che jo us
judarai*. Po a ce fa l'aje Iddio
creat tantis arbis medicinals, se
no par che l'on lis dopri nei bisugns?
Dimit chiars voaltris, Iddio che cun
une peraule l'ha creat il cil e la
tiare; Iddio che cun une peraule
l'ha risuscitat i muarz, l'ha fat

* 24 D. s. Bortolom. ap.

23 L. s. Lodovico re.

26 M. s. Zeffirino p. m.

27 M. Tr. di s. Erm. e Fo.

28 G. s. Agostino dot.

29 V. la Deco. di s. Gio.

30 S. s. Rosa da Lima

* 31 D. s. Raimondo

L. N. ore 12 m. 3 pom.

Dio nus uardi simpri dal

sutt, ma fra li' Madon-

nis l'è pies di dutt.

la drez i zuez, l'ha mondat i le-
vros: parce mo a chel uarb-nas-
sut, dopo di vèi unzut i voi culle
salive, 'j aje ordenat di là a la-
vassi nel bagn di Siloe par fai qui-
stà la luss? No 'l podedvie il Di-
vin Maestri dii a dritture: Viarz
i voi, e viod? Ma sigur che 'l po-
deve — ma l'ha ulut servissi dal-
l'aghe del bagn par falu viodi,
onde insegnanus a judassi de' robis

di chist mond creadis da Lui pa' nestris necessitaz.

Sintimit chiars voaltris, se biel quinzand si chia-
zais un tai tel braz, si viarzis une vene, veso di sta li
senza dassi lis mans attor? veso di di: se soi destinat,
'o mur; se no, uariss?... l'ul di, che se si leais, uaris;
e se nò, si scolais di sang. Rauardaisi che un purgant,
un rinfreschiant, qualche pizule robe chiolte a timp, su-
bit che si sintisi a no sta ben, l'è un capital mittut a
interess. — Traseurat un mal pizul, dopo si spind e si
spand, si piard il timp, e si rischie la piel.

Si mett siale, favate e jarbe rosse. Si racquei la
chianaie e il lin di primavera. Si tain li' cimis de blave,
si sècchin e si mettìn vie par l'unviar.



Settembar.

- 1 L. s. Egidio ab.
 2 M. s. Stefano re.
 3 M. s. Eufemia e Com.
 4 G. s. Rosalia v.
 5 V. s. Lorenzo Gius.
 6 S. s. Zaccaria
 *7 D. s. Anasta. m.

P. Q. ore 4. m. 46. pom.

Arà cul manz,
 Semenà culle vacchie.

- *8 L. la Nativ. di M. V.
 9 M. s. Cornelio m.
 10 M. s. Nicola da Tol.
 11 G. s. Valeriano
 12 V. s. Silvinio v.
 13 S. s. Filippo m.
 *14 D. Ilss. Nome di M. V.
 e l'Esalt. di s. Croce.

L. P. ore 2. m. 58. pom.

Semène pluitost rar
 Se tu us colnà il granar.

- 15 L. s. Nicomedeo pr.
 16 M. s. Cipriano m.
 17 M. s. Satiro T. D.
 18 G. s. Tommaso m.
 19 V. s. Gennaro T. D.
 20 S. s. Eustachio T. D.
 *21 D. s. Matteo apostolo.

U. Q. ore 6. m. 58. pom.

Se di Settembar chiente
 la sale
 A comprà gran par vendi
 si fale.

- 22 L. s. Maurizio
 23 M. s. Lino p. m.

J'è l'usanze del chiattiv di
 sprezzà simpri il galanton, di viodi
 simpri di chiattiv voli l'onoratezze
 e la bontat.

La cuscienze nette fass il cur
 content; la nudris di dolzis spe-
 ranzis; l'è un ottim nudriment nelle
 vecchieja.

No stait ve tante primure di
 racquei la blave: lassaile maduri
 ben, lassaile stagionà ben tal chiamp,
 che uadagnaress il dis par cent, e
 vares robe plui buine. La farine
 di blave ben fatte quarte plui aghe,
 si sglonfe di plui, dà une polente
 plui sostanziose e plui sane. La
 blave chiapade su prime del timp,
 no reòne e j'è malsane. Cui che
 no ha comut tal lug, e che 'l devi
 mèttile tes chiamaris, che 'l vèvi
 l'avvertenze di picchià li' restis
 di fur, sott li' lindis, in cusine, al-
 manco fin' a tant che sein sugu-
 ladis, mentri a duarmi in che umi-
 ditat si va in quintrì a malatiis,
 fiebris, reumis, dolors di chiav e
 altris malans.

24 M. la B. V. della Mer.

25 G. s. Cleofa

26 V. s. Amanzio

27 S. ss. Cosma e Dam.

*28 D. s. Wenceslao m.

29 L. s. Michele Arcang.

L. N. ore 4. m. 57. ant.

La montane di san Michel
no reste in cil.

30 M. s. Girolamo dot.

Si dà une prime aradure ai
pezzai vuez distinaz a forment, a
siale e a uardi. Si tain j' antiui;
si cuntinue a semenà jarbe rosse.



Ottobar.

- 1 M. s. Remigio v. c.
 2 G. li ss. Angeli Cust.
 3 V. s. Candido m.
 4 S. s. Franc. d' Assisi
 *5 D. ss. *Rosario s. Placi.*
 6 L. s. Brunone c.
 7 M. s. Sergio

P. Q. ore 6. m. 27. ant.

Cui che chiale la lune, no'l
 fas furlune.

- 8 M. s. Brigida ved.
 9 G. s. Dionisio e Rust.
 10 V. s. Cereone e C.
 11 S. s. Germano
 *12 D. s. *Massimo v.*
 13 L. s. Eduardo re
 14 M. s. Callisto

L. P. ore 11. m. 49. pom.

Cò le vint o pantan
 Mai plantà o butà gran.

- 15 M. s. Teresa di Gesù
 16 G. s. Gallo ab.
 17 V. s. Edwige re.
 18 S. s. Luca Ev.
 *19 D. s. *Pietro d' Ale.*
 20 L. s. Irene v. m.
 21 M. s. Orsola v. m.

U. Q. ore 6. m. 56. pom.

A san Simon la vere se-
 minagion.

- 22 M. s. Cordula v. m.
 23 G. s. Severo v. c.
 24 V. s. Felice e C. m.
 25 S. s. Crispino e Com.
 *26 D. s. *Evaristo pr.*
 27 L. s. Sabina v.

Co' la tiare va ben e la sta-
 gion j' è a proposit, non si badi
 la lune.

Cui che va daür la lune, 'j
 tocchie da spess a batti la lune.

Mett tante tiare a gran che
 tu puedis ledamà.

Crodisi plui furbo dei altris
 j' è la buse dentri della qual chià-
 din j' astuz, — il proverbi al diss:
 van plui piels di volp in pelizza-
 rie che no di muss.

Non stait badà la lune: se-
 menait e lavorait co' la tiare va
 ben, co' l'è il ver moment. Dun-
 chie no vin di crodi alla suarze
 de' lune?

Che la lune vedi un influen-
 ze sulle tiare, l'è ciart, come che
 la tiare la j' ha su di je, e come
 che la j' han dug i quarps della
 nature plui e manco un sull'altri;
 ma che la lune menì tant la code
 e 'j entri daperdut, no lu erod; e
 un' altre volte us lu provarai cui
 faz. Intant jo diss di lavorà co'
 j' è la stagion, co' l'è il moment,
 co' la tiare va ben. A spietà chei
 ciaz caprizis, che si j' attribuis
 alla lune, tropis voltis si piardarà

28 M. s. Sim. e Giu. ap.
29 M. s. Eusebia v.

L. N. ore 10. m. 44. ant.

Cui che semene tard e
l'induvine

No lu conti nanchie alle
visine.

30 G. s. Serapione v.

31 V. s. Volfango V. Dig.

il mior timp, si tardaran i lavors,
si ju farà dopo in primure, mala-
menti cun pregiudizi de'tiare, de'
seminagion e de' plantision. *Cui che
chiale la lune al chiad tal fossal.*

Si mett forment, vene, linz,
uardi di vendemmis. Si quei la
blave, il soross, il sarasin etc.



Novembar.

*1 S. Tutti li Santi

*2 D. s. Giusto

3 L. la Com. de' Morti

4 M. s. Carlo Borrom.

5 M. s. Magno

P. Q. ore 6, m. 12. pom.

Rompi prin de vernade
Vel tant che une coltade.

6 G. s. Leonardo c.

7 V. s. Prodocimo v.

8 S. li 4 Coronati m.

*9 D. s. Tesdoro m.

10 L. s. Andrea Avel.

11 M. s. Martino v.

12 M. s. Martino p.

L. P. ore 9. m. 45. ant.

A San Martin
Il most l'è vin.

13 G. s. Diego c.

14 V. s. Giocondo

15 S. s. Leopoldo

*16 D. s. Eucherio v.

17 L. s. Eufemia e Tecla

18 M. s. Ponziano

19 M. s. Elisabetta

U. Q. ore 11. m. 25. ant.

Tanti' mudis, tanti'
chiadudis.

20 G. s. Felice di Valois

*21 V. Present. di M. V.

22 S. s. Cecilia v. m.

*23 D. s. Clemente p.

24 L. s. Grisogono m.

25 M. s. Caterina v.

26 M. s. corrado v.

Plui util a semenà poc e arà
miei.

No lavorà li' tiaris fuartis
co'son bagnadis, nè ches lizzeris
co'son suddis e duris.

Se 'l discapite il paron cul
mudà massar, nanchie il massar
no 'l uadagne.

Mai ai marchiaz se no j'è la
necessitat. No son bastanze vaga-
bonz briagons e mangions al mond
senze di te?

La culumie j'è la mari del
passàssile ben.

Visaisi dei pùars muarz : man-
dait i fruz a scuele; preparait l'af-
fit di chiase.

No causis par caretat ! Tignit
a menz chisg proverbios : val plui
un justament magri, che une sen-
tenze grasse — Si uadagne une
cause in chel di che si la piard
— Culli' causis si va simpri cul
chiav rott — I litiganz la finis-
sin all'ospital — Fra i doi li-
tiganz il tiarz al giold (cioè l'av-
vocat) — In une ciutat, cumò no
sai ben in quale, l'ere un tal, che
l'ere nassut cuu che' maladette

27 G. s. Valeriano

L. N. ore 4. m. 51. pom.

A San Andrèe, il purzit
sulle brèc.

28 V. s. Ruffo m.

29 S. s. Saturnino m.

*30 D. I. Av. s. Andrea
apostolo.

passion di litigà: j vares fat la
cause al sorelli co 'l brusave i
chiamps d'ustat, se 'l vess savut
dulà impetilu. Notait che l'ere fur-
tunat, che 'l uadagnave dutti li
causis; ma notait che par chist
cont al si veve curat un biel pa-
trimoni, avonde par vivi un galanton

cuiet e content, e che alle fin l'ere restat in chiamese
e muart all'ospedal. Sull'entranze del tribunal di Turin
l'ere piturat, no sai se l'è anchiemò, un on pluitost in
etat, che no 'l veve aduess che la chiamese, e anchie
che' dutte in pezzoz; e sott al stave scritt:

Hai simpri litigat, hai simpri vint:

Chialaimit ben, zumut che mi han dipint.

Si raequei il cinquantin, si fins di semenà forment-
Se son bielli' zornadis si quinze li' viz. Si misture tiare
e ledon, e si ju fass in cavalon par che bòllin assieme
vie par l'unviar. Si romp la tiare dullà che j' è stade
la blave. Si mett il soreal in tamosse.



Decembar.

- 1 L. s. Eligio
 2 M. s. Bibiana v.
 3 M. s. Fran. Xav. Dig.
 4 G. s. Barbara v.
 5 V. s. Saba Dig.

P. Q. ore 4. m. 16. ant.

Ogni robe al so moment:
 Il rauh ai prins d'avvent.

- * 6 S. s. Nicolò
 * 7 D. II. Av. s. Ambro. d.
 * 8 L. l'Imm. Con. di M.
 9 M. s. Siro v.
 10 M. la B. V. di Lo. Dig.
 11 G. s. Damaso p. m.
 12 V. s. Sinesio Dig.

L. P. ore 9. m. 2. pom.

Sott l'aghe fan
 Sott la nev pan.

- 13 S. s. Lucia v. m.
 * 14 D. III. Av. s. Spiridio.
 15 L. s. Ireneo
 16 M. s. Eusebio v.
 17 M. s. Lazzaro T. D.
 18 G. Aspe. del Par. di M.
 19 V. s. Nemesio T. D.
 20 S. s. Giulio T. D.

U. Q. ore 7. m. 53. pom.

Ort e purzit
 A' son miez vit.

- * 21 D. IV. Av. s. Tom. ap.
 22 L. s. Demetrio
 23 M. s. Sabina v.
 24 M. s. Eutimio Vig.
 * 25 G. la Natività di G. G.
 * 26 V. II. F. s. Stefa. pr. m.
 27 S. s. Giov. ap.

Ce valino li' strussis dell'on,
 quand che la femine no ten cont!
 Une brave parone di chiasè l'è un
 tesar.

Comprait cumò i vistiz d'istad
 e chiste stad comprares chei d'un-
 viar. Mi diseve une vecchiute, che
 cussì chiattave il so tornacont.

La fan chiale la puarte del-
 l'on laborios, ma no si azzarde di
 etrà.

Pensin: anchiemò pochis oris
 e un'altri an al sarà lat a piar-
 disì fra chei tang che lu han pre-
 cedut — no 'l tornerà plui — mai
 plui, mai plui.

Il timp j'è une robe prezio-
 se, j'è des plui preziosis par no-
 altris: forme part de'nestre vite.
 Il timp al corr, al svole: no un
 moment si lu po' tigni — par dug
 ugual, pal grand e pal pizul, pal
 rich e pal pùar. Beàt chel che 'l
 sa misuralu, che 'l sa ben usalu:
 piardi timp l'è l'istess che piardi
 vite.

Un quattri domandis. Zumut
 veso passat l'an che l'è par finì?
 Ce' tante part di lui veso piardut

L. N. ore 9. m. 54. ant.

Chiale d' unviar la font
D' ustad chiale la mont.
(pe' ploe)

* 28 D. li ss. *Innocentim.*

29 L. s. Tommaso cant.

50 M. s. Niceforo v.

51 M. s. Silvestro p.

eulli' mans te sacchette? Veso fatt
dut chel ben che dovevis e che
podevis fa? Veso schivat dut chel
mal che podevis e che dovevis
schivà? Zumut in famee cui geni-
tors, cui fradis, culli'surs? E zu-
mut far di chiasse? La caritat cri-

stiane? ... Qgunn che 'l rispuindi a se stess, e che 'l
viodi se in cuscienze l'è content de so vite passade.

Anin cumò in glesie, anin al **Te Deum**, anin
a ringrazià il Signor, che n'us ha conservat in vite che
nus ha lassat timp par ricognossi i nestrìs-fai: a preà-
lu che n'us conservi in vite e in salut nell' an ehe sin
par entrà par riparà all' nestrìs manchianzis, par con-
seguì il fin al qual sin clamaz: a preà il perdon la sal-
lut la vite anchie pai nestrìs di chiasse, pai paring, pai
amis, e pai inimis...

Se il timp al permett si romp, si fàsin fossai pe'
plantis gnovis e pai scolos dell'aghe.



com
e al
trat
usal
di c
in d
depo
Prim
sala
tant
lass
sem
garb

tirra
gni
niss
poda
hai p
res
secon

ort p
quali
brav
Fave

Rimiedi pai pulz di tiare che consùmin la plante e i raux.

La scajarolle, la cinise l'urine, che si dòprin par combatti chist insett, che tant dann al puarte alla plante e ai raux, no rispuindin simpri ben, massimamenti se si tratte di mettilis in vore tai chiamps, dulà che no si po' usalis cun ciarte esatezze. L'unich miez par garantissi di chiste bestie dannose l'è chel di distruci i siei uss. E in dulà chiataju? Sulle semenze stesse. Chist insett ju depon sulle semenze, e nàscin cul saltà for la plantuzze. Prin di buttà la semenze si la lasse in muel in une salamuerie. Si chiol une tazze di aghe, e si mett dentri tant sal comun che 'l po' disfassi. In chiste aghe salade si lasse la semenze par 24 oris, dopo si la giave e si la semène.

Qualchidun l'use anchie cun vantaz l'aghe ben ingarbide cull'acid solforich (spirit di vidriul)

Del morar.

L'è ver: si viòdin ca e là di bieì morars, des plantis tirradis su cun dute attenzion e idee; ma doves cunvignì cun me che 'n dè anchie une quantitad tignude senza nissune regule, che par mal e no dà chel prodott che si podares spietassi dal fond che occupa. L'è par chist ch'hai pensat di favelaus de' coltivazion del morar, che vores viodi il mio pais anchie in chist rappuart a nissun second.

I.

Il vival

Crodelmel che ogni contadin lu dovares ve tal so ort par tirassi su i morars in regule onde garantissi de' qualitad e de' riuscide.

Ce che soi par dius hai viodut a fa cun profit da bravs agricultors, e in part hai provat anchie jo.

Si dan dos sortis di vival, a semenze e a clochie. Favelin cumò del prin.

a) *rival a semenze.*

1.

Scomenzin dal racquei la semenze, che va ben di prontale soi, mentri sui marchiaz si po' comprale viere; e allore la nassion simpri no j' è ciarte.

Si racquei li' moris ben maduris da morars che sein in flor: nè trop zovins nè trop viei, une robe di miez; che no sein in ombre nè in terren umid. Son da preferi chei di more bianchie e di fuee largie e zintile.

Si lassin li' moris tre quattri dis in un imprest in moreste par che si perfezioni la semenze e par che si slassi la polpe. Dopo di chist timp si früzin ben ben culli' mans finchè sein dutis disfattis; si buttigi su une buine porzion di aghe, si mescede ben, si lasse un moment deponi e si struchie fur adasi. Sulle semenze, che reste a fonz, si butte di altre aghe, e po' si svuede fur. E si ripett chist lavor finchè reste la semenze monde e nette. Allore si la slargie sottile o su d'un tavajuz o sul solâr, e si la lasse sujâ all'ombre. Co' j' è ben sutte si la mett vie par doprale la viarte che ven.

Si podares anchie buttale appene racquette, come che 'l fass qualchidun; ma riflettind che i moraruz no vantazaressin nuje di chiste anticipazion, e che anzi seguin un unviar rigoros si dispiardaressin tross, us consei invece di profitlà del terren par chist miez an.

Ai prins di avril in un terren lizer savalonos, so-reglat, e lavorat e ledamat vie pal unviar, e svangiat e ben sminuzzat da gnov e dividut in strops no trop largs, si butte la semenze pluitost rarute, e si drazigi su par un det cirche di tiare misturade a ledan minut savalon e chialin. Chiste misture no lasse fa croste, e impidiss che la tiare si selappi. Si bagne subit cul sborfa-dor; e cussì ogni sere se no 'l pluv.

Dopo cirche dos settemanis saltin fur i moraruz, e subit che han tre quattri fueis, si ju sborze, e se 'l oecor si ju sclaris par veju d' une distanze di poc pluì di mieze onze un dall'altri. Par sclariju, cun d' une mau si

chiape chel che si ha di tirà fur, e cun che' altre si ten ferme la tiare attor par no smovi chei che son dongie. Sclariz che son, si ju bagne.

Si continue a tigniju nez dall'arbaz e a bagnaju. In settembar si drazigi su par un det e miez di ledan vieri minut, e subit che si nase la zilugne si ju caviarz cun fueis secchis par difindiju da glazidure.

La primavera daür l'è il timp di trapiantà i moraruz, e di formà il vival, indulà che han di sei inseedaz, e indulà che han di chiapà fuarze e la forme necessarie par sei plantaz tai chiamps.

Si po' anchie fa di manco, o par manchianze di timp o di pazienze, di rigiavà da semenze i moraruz pal vival, chè si 'n chiate simpri di comprà pe' plazis e nei orz. Ma in chist cas bisugne ve bon voli par sei sigurs che li' plantuzzis sein giavadis di fresch e no sein siadis remenadis pai marchiaz, zacchè se li' radrisutis han suffiart pall'ajar no si hanissun custrutt di lor. Par cognossi se li' radris vebin patit, no baste chialà se son freschis: il venditor al sa ben rinvigurilis cul mettilis di gnot in fresch; bisugne osservà il lor color, che l'è un segno sigur par no sei ingianaz. La radris giavade di poc dal terren ha un color zal clar di cènarin; mentri se j'è giavade da qualchi di, ha un color zal di naranz, plui o manco chiariat second il timp che ha chiapat l'ajar. Anchie la tiare che devi ve attor la radris giavade di fresch l'è un bon dato par distinguile di che' stade in muel, che j'è nette slavade. Il miei sarà di là sore lug a contrattà, e di spiettà di giavaju in chel di che si han di raplantà.

Anchie il terren pal vival al devi sei pluitost lizer savalunos, ma cun fonde; al sorelli, no umid e no soggett all'ombre di arbui o di chiasis; no 'l devi ve vut morars almanco da quattri agn. Nel novembar denant, al devi sei ben savollat, ledamat e buttat in gruns par esponi la tiare all'ajar al sorelli e alle glazidure. Nel mes di marz, subit che s'indulcis la stagion e la tiare va ben, si splane, si svangie o si are par minut, si ri-

schiele o si grappe second l'estension del vival; si lu divid cun stradellis comudis, di podè passà culle cariole, in strops plui lungs che largs par metti plui filis di morars. La tiare par fa li' stradellis si la bute di ca e di là e cul raschiol si la slargie sui strops. Si segne sui strops mediant un spali, che si lu poje sul terren e si lu tire su e jù, des liniis par di lung distantis une dall'altre di cirche dos quartis e mieze, e po' par traviars alle medesime distanze. Là che s'incròsin li' liniis si fas une buse cul plantà un spizzot pluitost gruess.

Intant che si fas chist lavor, un'altri al giave i moraruz dal semenzar culle forchie. Doprand la vangie si va in rischio di ruinà li' radrisutis, che impuarte trop di conservalis. Giavaz che si ju ha, cun d'one runzee ben uzade si scurtigi la radris maestre, e di man in man si ju mett in fresch in d'one mastelle cun entri bujasse disfatte nell'aghe di ledan.

Si mettìn i moraruz in tes busis, jù fin ai doi ultins voi di sott, che han di restà cuviarz cul dai la tiare, che si la chiol culle man li attor, e si la chialchie lizzermenti. Si torne a livelà il terren cul rastiel; e cun d'un par di fuarfis grandis o miei culli' tanais fattis a pueste pai morars, si tain i moraruz a fil tiare. Li' bacchettis tajadis si plàntin dongie di ogni morarut par segnàl onde non offindiju cul sborzà e cul movi plui tard il terren.

Butat fur che han, si scielz la plui bieie menade, e cun dute attenzion si tain vie che' altris. Bisugne ve cure di lassà vigni sù chiste menade ben nette e lisse, almanco par une quarte di sott in su, par podè la seguent primavera insedale a sivillott. Par chist si devi tirà vie culli' ongulis i broculuz subit che saltin fur fra il picol de' fueis e la bacchette. Se si spietass di nettaju co' son diventaz legnos, si faressin des plaiss e dei grops, che saressin d'impediment par applicai il sivillott.

Se si osservas qualche morarut a cresci suttil e debil, par rinfuarzalu e puartalu alle gruessezze dei altris, viars la metat d'Avost si taigi vie la cime.

Se al contrari qualchidun altri al foss trop morbit e 'l mostrass d'ingruessissi masse par inpestalu a sivillott, si smozzigi li' menadis di sott une alle volte di quand in quand; ma prime del mes di Lui.

Si ju ten nez dall' arbaz.

Ai ultins di Ottober si mov la tiare culle piche badand di no la j trop dongie, e culle sappe s'ingrumigi attor une farcade di tiare par difindiju dal fred.

2.

In Marz subit che la tiare j' è disglazzade e sutte, si dà mieze svangiade e si rischielle. Ogni tant second il bisugn si piche e si nêtte l'arbaz. Se si viod che i moraruz sein debelo, si po' coltaju culle prime svangiadure. Paraltri no bisugne eccedi cull'accolt, parcè che crescind trop morbiz, no fàsin buine ruscide quand che si traplàntin in terren trop magri. Robis di mut insumis.

Subit che la stagion j' è fauorevul, subit che l'umor l'è in moto, quand che cioè la scusse e' va, nel mes di Avril e di mai, si ju inneste a sivillott.

Li' calmellis par l'innest bisugne racquellis in marz. Dèvin sei scieltis dalli' menadis di un an, nettis, senza grops e senza rams, da morars viei vigoros di more blanchie e di fuee limonzine, come chei che vivin ben anchie tai terrens lizzers. Si lein in macuz, e si mettìn in une stanze fur dall'ajar, cuviartis cun savalon tutt. Qualchi timp prime del moment di servissi di lor, si riviodin par savè se va la scusse; no land anchiamò ben, si giòvin chei macs che si erod di doprà par une butade, si ju mett nell'ajar par pochis oris, si ju bagne, e po' si torne a mettiju separàz dai altris tal savalon tutt. In poc timp si sglònfìn i voi e va la scusse.

Tralàsci di descrivius la maniere d' insedà, parcè che l'è miei che viodis a fà da un on pratic: in tun quartisin d'ore imparais plui e miei, che no a lèi o a sinti a favellà une zornade intere. Bensì us darai qualche avvertiment nel merit.

Par insedà saran da scielzisi possibilmenti bielli

zornadis, senze ajar e senze ploe. Il vint al suje l'umor del voli, e al siare i poros de' bacchette sulle qual si mett l'innest, par cui no po' nasci la bullidure. La ploe, l'umiditat all'inquintri si filtre fra la scusse e'l len, innèe il voli, val'a di a slungie l'umor, par cui la scusse che si mett su no po' taccassi. E in chist cas pur l'innest al falle.

Badà che i voi sein plens e nudriz. Chei in ponte de' bacchettis si schiartin, parcèche per lo plui no son madurs.

Parà jù il sivillott fin che 'l va, e adasi cun precauzion par che no si sclappi. Se il sivillott no 'l busse ben alle bacchette, l'insed no 'l pie.

Prime che mènin i voi dell'insed e dopo, occor di tignì nett il pidal da menadis de' fuèe matte, parcèche se no l'umor al laress in chistis cun dann e anzi culle muart dell'innest.

Attor del pidal si spand un pu' di cinise par impedì alli' caessis e ai cais di la su. Senze di chiste avvertenze tross innesg rèstin distruz.

L'è necessari di tignì nette di brocui la menade par che la mazze del morar resti lisce e bielle. A tal fin di quand in quand bisugnevisità il vival, e cull' on-gulis smozzà li menadis di man che saltin fur, chè tajanlis dopo diventadis legnosis, restaressin plais e grops. Nel fa chist po' no bisugne turrà vie anchie li' fueis, fra il piccòl dellis quals vègnin fur chisti' menadis parcèche li' fueis son necessariis par nudrì la bacchette.

Nett simpri il vival dall'arbaz, e movilu co' l'occor.

3.

L'an dopo, in marz, si smozze la bacchette di ogni insed all'altezze di cirche vot quartis. Si la ten simpri nette di lung, e si lassigi menà i quattri voi in ponte par fòrmà ju ramaz. Quand che son une mieze quarte lungs, si taje vie un, chel che 'l par plui a proposit par che restin chei altris tre in triangul regular. Cun dutte atenzion par no offindì li' fueis si tègnin nez anchie chisg

dai broculuz di man che saltin fur per l'altezze almanco di dos quartis par che resti nette la glove.

Da spess si visite anchie il fust par tignilu nett.

Si piche la tiare co' l'occor.

4.

La primavera daür si giàvin i morars dal vival par plantaju in campagne.

Par che chiàpin e che fàsin buine riusside, bisugne giavaju cun dutis li' radris. Por ottigni chist, si jeve vie la prime tiare attor dei morars de' prime file senza rivà alli' radris; dopo a tre quartis cirche di distanze si sgia-ve un fossal cinch quartis larg e altrittant fond, e si sgia-ve par sott la tiare fin che si chiate la radris maestre dei morars. Allore dall'altre bande nel just miez fra une file e l'altre, si plante jù drette la forchie, e si sfuarze su la tiare, judansi culli' mans se qualchi radris tignis dur, e tajand la radris principal se par eas foss tropp insott.

Un'altri an a Dio plasind favellarin del vival a clocchie.

L' Epifania.

Discors fra Jacun contadin e il so paron.

— O Jàcun giò! ce' fastu là di biel?

— Eh! sin ca... ce' vueliel... fàsin dug... za vin bisugne che Dio nus judi.

— Po, e' che crosùtis?

— No 'l sa?... Si butte l'aghe dei tre res, e po' si fass del scoul une cros e si la plante; e cussi su di ogni chiavez.

— Cumò capis — Chiar tu ven ca un moment.... lasce li ju scoui e la bózze: tu faras dopo. Sintiti ca in recess... hai di favellati.

— Vulintir ... ce aje di dimmi?

— Nuje di mal — Scoltimi: vorres che tu mi la contassis juste... ce' idee astu mo tu di chiste funzion, dell'aghe dei tre res?

— Po

— No no: dimmi fur dut senze sudizion, dut ce' che tu sas, dut ce' che tu erodis.... tu sas che ti uei ben.

— Eh!... lor siors.... ma noaltris che provin... no sarà.... ma....

— Anin anin, favellimi frane se tu us che ti capissi.

— La timpieste, li' ruis, i viars, il chiarbon, ciartis malatiis... magari cussi nò: un chiativ voli, une maludizion, une scontridure, li' striis.... si lassè sior!

— Dunchie anchie tu tu eròdis alli' striis?

— An disin tantis... ma propri robis tocchiadis culli' mans, saje.

— Sint Jacun, rasonin un poc. Par fai del mal a un, par dai une croste ju pal battisin, par dannezalu tai chiamps, par mettilu a mal, si dopere magari cussi no il pugn, la sgrife, la lengate... ca nin ben, e 'o capis; ma zumut po' che cun d'une imprecasion, cun la sole prave volontat si puedi puartai dann al nestri prossin, no par bacco che no sai spiegami. E tu mo, podaresistu senze tocchiami senze fammi tocchià da nissun, senze fa nuje insumme se ro culle chiattive intenzion, cul buttami un voli in stuart: fammi là zuet, fammi là di consumazion, fammi là in chiarbon il forment, fammi crepà un bo?

— Io no sigur, ma qualchidun, disin saje, io no hai viodut, ma qualchidun al po.

— Dunchie tu ammetis in chisg tai une potenze sorenatural, parcèche fuarze umane no val a fa chisg miracui.

— Eh no no!... ma co'l mett il so cudin il diaul?

— Sint: veramenti se li' striis, i strions, i bellandanz, chisg personaz misterios e trisg che esistin solamenti tai vuestris chiavs, e che nel mut che la pensais voaltris a' fàsin mal o par pur plasè di fa mal o par invidie del ben dei altris, o par vendette di qualchi servizi statì neàt, o di qualchi plan statì contrariat etc.

a' fossin dabbon, no podaressin ve ce' fa che cul demoni; ma par fortune il demoni l'è impotent mo lui, l'è inchiadenat mo lui. Tu às pur imparat a duttrine che culle vignude in tiare del fi di Dio culle so passion e muart sulle cros a sin staz liberaz dalle sclavitut del demoni?

— Si.

— Po ben?

— Ma disin che cul permess di Dio chisg tai a puèdin sei judaz dal diaul.

— Une plui bieie dell'altre. Dimmi chiar tu, sestu cristian?

— Ce domandis!

— Crodistu che il pecchiât uffindi Iddio?

— Siguramenti che 'o crod.

— Un che augura mal al so prossin, un che lu blestemme, che lu maludis, ti pariel che 'l fasi pecchiât?

— E ce sorte di pecchiât!

— E il pecchiât no l'è a dann di cui che lu fass?

— Sares ben bieie che 'l ves di là su li' spallis di un altri.

— Tu às dit che desiderà mal, maludi a' l'è un pecchiât; che il pecchiât uffind Iddio; che il pecchiât a l'è di cui che lu coinet... e tu uaressis cumò che Iddio al scoltàs cui che lu uffind, al si fases strument uarb de' sozzuris des intenzions chiattivis dei trisg? che 'l chiasciàs l'innocent e 'l premiàs il pecchiator cul secon-dalu, anzi ubidilu nei siei desideris infernals?... Ten a menz il proverbì:

Li' maludizions a van a van

E po chiàdin su di chei che li' dan.

Po ce idee astu di Dio e della so justizie?... Ja-cun! dut il ben e dut il mal al ven da Dio, dàur i ne-stris meriz. Se il Signor nelle so divine justizie nel so infinit amor par no' nus mande qualchi disgrazie, nus la mande parcèche si la vin meretade e nel timp stess par tirranus sulle strade drette, dalle qual i chiativis com-pagns, l'occasione triste, la nestre lizzerezze nus han

sviàt; e nus la mande cu' le so sante man. Che po' il Signor al puedi alli' voltis servissi dei artifizis, dellis niquitaz dei umin par consegui il paterno so fin di fanus ravviodi, 'o ti conced; ma chisg miez no puèdin sei che naturai, val' a di alle puartade des suarzis umanis — robariis, tradimenz, persecuzions. Ma che il Signor al concedi ai umin, i quai par fà ches nequizis che voaltris pensais a' dèvin sei trisg, un podè sorenatural val a di la So grazie, oh sì che j' è une blestemme! I miracui no ju po' fa che Iddio, o par So miez chei che son degns de' So grazie, cioè i sanz. Mi astu capit?

— E no cred plui no a chistis fandognis. Ce' ue-liel? da pizinins in su simpri cun chistis storis in ta' orelis, nus han inzuppat fin i uess. No jo che no hai mai sintut a favellà cussì — che mi vègnin pur fur cumò culli' striis, ju savonettarai ben jo!

— Anchiamò quattri peraulis, e dopo tu laras a finì il to' fatt. La benedizion j' è buine e sante finchè si la ricev come un ajut del Signor; ma se la tignin di che bande, che tu l'às vude tu fin cumò, no nus po' puartà che mal, parcèche la maltrattin e tradin l'intenzion di cui che nus la impartis. Che' crusutis, che tu plantaras sui chiavez del chiamp, invece di tignilis come pal passat un spauraz de' striis, han di rauardati che il lavor l'è un dei prins nestris doves; che cul sudor della front vin dug di quistassi il pan, tant il contadin tal chiamp, che l'artisan ta' butteghe, che il sior tai scrittoris e tai uffizis. Dut l'è lavor — ognidun daùr li' propri suarzis, daùr il propri stat. — Han di rauardati che ogni lavor par sei condott a ben, l'ha di scomenzà cul non di Dio. — Han di rauardati che Iddio al jude, ma l'ul che si judin... chiale là che' borsis su di chei olms... viodistu di dulà che vègnin li' ruis? Cerchia cun attenzion fra il muschli dei arbui, sott la scusse dei ramaz sechs e dei pai, tai zondars, e tu chiataras anchiamò dei lor uss, che spiètin il sorelli de' viarte par nassi fur. Bisugne raequeju cun diligenze e puartaju sul suc. — Han di rauardati di usà cun caritat i nemai, di no

blestemmajù se no son pronz alle vos e al manèz del stombli. La pazienze devi sei sur del contadin — Han di rauardati f confins del to chiamp, di no oltrepassaju mai nè par pascelà la pline nè par fatti paron d' une sol fuee del visin. Settim, non robà. — Han di rauardati di alzà biel lavorand la ment a Lui, che al mande il sorelli e la ploe, e che da un gran an fass nassi cent. Fede in Dio simpri e coraggio nel lavor. Cussì Iddio ti scoltarà, e la benedizion sarà un miez par vicinati a Lui. E cumò ti lassi. Pensa ben. Si viodarin un' altre volte.

— 'I soi grat, e farai zumut che mi ha dit.

La Pavee attor la lun.

— E' va, e' va!... ce' che ha manchià!... E' torne! po no tant vicin!... no no che ti scotte! O pua-rette! si ha brusat un quarnut... Schiampe vie! Se ti plas il lusor, gioldilu alle lontane, chè trop dongie ti bruse ve'... Po no, po no! Minchione! Chiape su: son laz i piduz e brustuladis li' pontis des alis. Minchione! tu vevis pur provat.... Ah! tu tornis?... no tu mi fas plui dul: tu mi fas stizze.... là! brusiti dutte.... chiape su!... tu l'às volude: to dann.

Cussì une sere un fruttat a une pavee che svolave attor de' lun, e che a poc a poc si brusà biel dutte.

E la mari che gucchiave vicin e che lu veve lassat di:

— Ten ben a menz il fin de' pavee: j' è une bie-le lezion, sastu, profitte di je; l' è un biel imparà a spal-lis dei altris.

— No soi mighe cussì matt jo di là tant dongie de' lun, di brusami i chiavei, nè nanchie di metti il det dentri de' flamme. Lu savevi prin di chiste sere.

— Lu crod ben; ma no l' è chist ce' che tu às d'imparà de' pavee.

— Ce' ajo d'imparà pò?

— La muart che ha fatt nus insegne a tigni une juste misure in dutis li' robis, a no abusà di lor; nus insegne a no sazià li' vois li' passions, a no dai dentri fin al quel nei plases. Li' robis li' plui bielis, li' plui buinis e' diventin dannosis subit che si lis use cun ingordigie, senze misure. Il vin, par esempi, l'è bon al fas bèn bevut che 'l sei moderamenti; al fas mal, al fas piardi il judizi, al ridus l'on al disott delli' bestis (parcèche li' bestis nè no mangan nè no bèvin mai di fur del lor bisugn) subit che si 'n bev di masse. Altrittant dei cibs: subit che si ju chiol fur del necessari par rimetti li' fuarzis, par riparà li piarditis, par vivi insumme, rèstin sul stomit e dissipin la salut. E cussì dei divertimenz e di dug i plases. An d'hai vioduz di chei poss a lassà li' scarpis par no ve vulut ad onte des beccadis vudis persisti nell'intemperanze. — Fì miò! ten ben a menz il fin de pavee e il rimprovero che tu 'jas dat: *tu l'as vulude — to dann.*

La robe chiatade.

— Donne mari, donne mari!

— Ce astu Toni?

— Chialait, chialait! (il fruttat al spaccave in arie une borse di bez.)

— Nelli' to mans! zumut ti ise capitade?

— Sintit..... oh ce fortune! lassaimi chiapà flat..... hai tant currut.... tant, che soi propri sfladat.... Là... là.... tal traviarsà la strade postal... la vacchie, che la paravi denant, j' ha dat la talpe in une robe, che mi ha fat sinti un ciart sun....; e no mi soi ingiannat. Hai chiapat su.... o donne mari ce' content! ce fortune!.... hai chiapat su.... hai lassat la vacchie, e soi currut dret a puartausle. Ce' fortune donne mari! Cumò sarin contenz. Nissun, saveo, mi ha viodut, propri nissun. Ce' veso di comprami donne mari?.... une pìore e un chiaval, un biel vistit, e anchie un chiapiel? Ce' content! ce fortune!

— Fortune dabbon. Dammi ca Sastu ce' che farin? Sintimi chiar tu: chisg bez no ti appartègnin, sta ben attent, chisg bez no son tiei, no son miei: duvin cerchia il paron, ecco la fortune. Là su di che strade, cui sa qual pari di famee che ju ha piarduz; cui sa ce' tant che 'l vài; forse j' è l' uniche so risorse, il frut di cui sa ce' tang sudors butaz in pais lontan, destinat par mantigni la femine e cui sa ce' tang fruz compagns di te che sbèrlin: pan pan — chisg bez forse son di un puar contadin che 'l tornave dal marchiati dula che 'l varà vindut del gran, se l' accor il necessari pe' so famee, par pajà qualche debit, par fa il so dovè e sta in peraule par ve un altre volte ajut nei bisugns — Chisg bez forse son di qualche famee disgraziade, che ju varà ritiraz dal mont di pietat cull' impegnà i mioris vistiz e i linzui par sollevà qualche malat che 'l languis sul jett; forse.... insomma ju davin partecipà al plevan par che ju pubbli-chi in glesie. No tu as viodut che altre di Mariutte, la fie de' puare vedue nestre visine, ce' tant che vaive par ve piardut chel da diss pe' strade mentri e' lave a proviodi in buteghe, la sole monede che possedeve la famee? Senze di chel bon sior che viodinle disperade e che j' ha mitut in man no so sai ce' monede, dimmi ce' saressiel stat di so mari tant malade? Intant che ves pudut fa cognossi la so necessitat alle jnt caritatevul, e ottigni un ajut, intant no podevie murì di debolezze? Dimmi, se tu vessis chiataat chel da diss varestu pudut tignilu in sachette?

— Io no, donne mari, mai: sares subit currut a tornagitu. Ma chisg bez no puèdin sei di qualche rich, che no l' ha di bisugne?

— E par chist saressiel manco dovè di cerchia la restituzion? Il rich nel so stat l' ha pur i siei bisugns: l' ha ftoi di mantigni, di dàur une educazion — il rich al Jude il puar, al da occupazion e lavor a tantis fameis; al da a chist e a chist altri bisognos la caritat. E no puedin sei staz destinaz chisg bez culi appunt par soccorri qualche famee culpide da disgrazis? Fi miò! chisg

bez no son tiei, no tu ju às legitimamenti quistaz, e tant baste. Il carantan che no si lu quiste pe' strade drette al puarte la maludizion del cil. Trattagnind no' chisg bez, senze tentà dug i miez par chiatà il paron, a l'è un robà biel e bon; e cui che 'l robe uffind Iddio. Currin subit là del plevan, chè ogni moment di ritard al po' costà lagrimis e dolors al disfortunat che ju ha piarduz.

— Anin sì donne mari, chè mi ves mitùt robis de-
nant i voi che prime no lis cognossèvi.

— Cussi ti uei ben. Ma larài jo sole: tu va daùr de' vacchie che tu às lassade in bandon, e che podarès là in dann.

Toni al ubbidì; e quand che 'l tornà a chiasse la mari lu chiapà pe' man e'j disè: fì miò! chiste sere larin tal jett eul cur plen di consolazion, plen di che dolce ricompense che frutte l'esercizi di une buine azion, cu'la soddisfazion di ve fatt content un puar galanton. Quand che soi entrade dal sior plevan 'j stave dongie un om passionat cull' lagrimis tai voi — l'ere chel che 'l veve piardut la borse, e che si raccomandave par che vignis ditte in glesie. Quand che la tirrà fur e la mettèi sulle taule, erodevi che 'l diventàs matt di consolazion. Chei bez erin appunt, come ti fasevi osservà, la mercede dei sudors buttàz da chel puar zornalir sulle strade di fiar par proviodi la potente pel prossin unviar pe' numerose so famee.

— Se chiattàs un' altre volte qualchi robe, vessie pur il valor d' un sol centesin, uei subit puartàle in canoniche.

— Sì sì, fì miò! fasind cussi la to cuscienze starà enjette, e ti quistaràs la stime di dug i bogns.

La fie caprizzose

e il contrabbandir

I.

J'ere une gnot d'unviar, nere plojose cun d'un vint dischiadenat — j'ere l'ore che i contadins s'ingrumin in qualche stalle, li'femminis culle guccie o culle rocchie, e i umin, no fössiel ver, o senze occupazion, o ce' che l'è piess culli'chiartis in man. In une chiasutte pùare d'imprestamenz, nere dal fun e mal riparade dal fred, dongie il fuc o miei sott un rivoc di fun, che'l faseve vai senze voe, stavin sintadis donne Pasche e so fie Mènie, i soi abitanz di chel lug. Menie fillave e la mari beveve a gloz a gloz aghe chialde culle mel. L'è a chist pont che us meni nelle chiasse di chiste puare vedue. Stait a sinti i discors che fasevin chistis dos personis.

— No vin nanchie ueli ta'lun! e chistis chianis bagnadis no uèlin ardi — soffle soffle tu fie, che tu as plui flat di me.

Us hai pur dit jo donne mari, che l'ere miei di là te' stalle.

— Sì dabbon! Cun chist siarament di pett in chist timp di bestie a là fin là jù!

— Vo'podevis la ta' cove, e jo podevi là biel sole.

— E no laffè che no tu m'insegnis. Ce biel viodi une fantate pa'ville sole a chistis oris! Sin pùaris sattu, ma fin cumò nissun l'ha vut ce' dinus daür.

— Sigur sares stade jo la sole che no ves vud al flanc so mari!

— Mal bastanze. Se foss come che fàsin a . . . a . . ., pur no mi rauardi plui il pais — mi lu ha dit me sior copari . . . baste, no l'impuarte; là, capistu, han une gran'sale luminade e schialdade a spesis de' cumun, dulà che di chiste stagion si radùnin la sere li'femminis li'fantatis e anchie i umin. Li'femminis o filin o

gùcehin, l'umin fan scouvi scovis zocui rastiei forchis pal fen chiapiei di stran e altris strumenz. Une sere al va il plevan, un altre il cappellan, un'altre il mestri, il dottor, lu spiziar qualche altri sior in timp e dabben a lèur qualche bielle storie, la vite dei sanz, a contaùr qualche scuviarte util ai mistirs all'agriculture, a contaùr par varià anchie alc di ridi... mighe di che'sporchiariis che sin solitis a sinti! Là si, se anchie no ti foss doogie, stares cufette, e nissun al vares ce' di; ma in une stalle, dulà che no si fass che mormorà, che ciscà tes orelis, che... insumme no lassè finche il Signor mi lasse in chist mond che no ti lassi là sole — Se no foss pai lens che còstin tant, e che tantis voltis nanchie cui bez si puèdin ve, no da bon che là no larèssin.

— Eh! sai là che rìvin chisg discors jo.

— Appunt, za che tu mi menis in strade, ti disi cumò franc e nett che jarsere'o fremevi nel vioditi Toni all'i orelis.

— E ce' vèvijo di fa mo?

— Quand che no si dai bade a un plui di tant, crodimi che no 'l ven parmìs cun che' libertaz. La femine di sest ha di sta simpri sulli'sos; e all'on che no 'l sa rispettale si ha di voltaì li spallis. Intant se l'ere li Jacun...

— Po vevino di chiatà peraulis par chist?

— Chist no, parcèche Jacun l'è un zovin prudent; ma ben tal displasè al sares lat vè, si vares dat a cognossi che'j displas; e la jnt vares vut'ce fevelà sul nestri cont. Fie me, un partit miei di chel di Jacun il Signor no 'l podeve dati... sèpitu tignì cont, e fai che to mari, che ti ul ben, a siari i voi contente.

— Viodis pur che 'l ven par chiasè.

— Crodimi fie, che da chel di che tu mi às ubbidit e che Toni no 'l ven pai piss, 'o soi propi tornade a vivi... chel mistirat del cuntribandir no l'hai mai podùt viodi... hai vuti simpri un'avversion.

— E no isel chel un mistir come dug j altris?

— Si dabbon! Sastu fie ce'mistir che l'è chel?

— Disemit mo.

— Il prin pass par là sulle forchie.

— Ce'che disis mari!

— Si fie, magari cussi no — son poss che la finissin ben. Quand che si diss cuntrabbandir s'intind za un che'l fass ce' che no l'è lecit di fà alle luss del sorelli, ce' che l'è proibit. Li' lez son fattis par mantigni l'ordin, par garanti ju diriz, la vite, li' sostanzis. Senza lez sares confusion e ruine. Un che'l fass incontrari alli' lez al comèt un dilit; e i diliz vègnin chiastiaz. Fra li' lez j'è anchie che', che stabilis i dazis pa'entrade e pa'jesside des marcanziis. E cuntrabbandir si clame propriamenti chel, che'l lavore quintri di chiste lez. Il cuntrabbandir cul sta i dis e li' guoz fur di chiasse, cul vivi all'ostarie cullis compagniis chiattivis, al devente vizios, zujador, al piard l'affiett alle famce e al trascure i doves di cristian; al viv in un continuo sospiett, in une continue violenze, parcè che al viod simpri par arie la finanze par fermalu. Il cuntrabbandir l'è preparat a dutt, e viodinsi in pericol di sei fermat, di piardi il capital e di là in preson, se al crod di podè resisti al fas rivièl, e allore — o al po mazzà o restà mazzat. Ecco par ce'rive slicade che l' va ju.

Il terrenar invece, come Jacun, al lavore dut il dì nel so chiamp cul cur content e cugett, culle confidenze nel Signor. La sere al torne a chiasse, dulà che lu spièttin il cunfuart e la pas. Al mangie la polente culle so famee, e al duàr il sun del galanton senza pauris e senza rimuars.

E di altris robis la mari amoroze rendeve attente lo fie, e la conseavé e la preave! a chioli Jacun, nelle di cui famee j' viodeve preparat un biel avign!

III.

La viartel la gran'biele stagion dell'an!.. dalle muart ci passe alle vite. La tiare si disglazze, si colleve come un song, a daviarz il so sen plen di nu-

driment preparat e nudrit pai gnovs raccolz cul ripòs dell'unviar; li chiarandis flurissin, s'infultis la campagne, i praz devèntin verz, une have tepide lizzere e' spand pe' taviele l'odor de' violis e dei flors dei pomars. Ca, vie pe' gnott il rusignol a di che la nature no durar plui; la vie pal di l'udulate a saludà il sorelli la cause che l'insett si mov, che li' plantis menin, che dutte la nature viv e si console. Beàt il contadin che l'giold a plen chistis bellezzis, chè lui al lavore, chè lui al viv tal miez di lor.

Intant che la zoventut a' si sfadie par ultimà i lavors attor li' viz e a preparà la tiare pe' semine, i puars viei saltin fur dal chianton de'nape par baratà quattri peraulis cù lor compagns d'etat, par rivivi nellis oris plui biellis de' lor vite cul ripassà li' vicendis passadis i zovins agns. Contadinei! pensin ai viei; pensin che se a Dio j' plaserà rivarin anchie no' a che etat; imparin cumò a chiaminà drett, a menà une vite laboriose e oneste, a vivi da galanzumin, chè rivaz su'n che rive, e chialà jù sui agns scuruz, e no ve la cuscienze nette, l'è un finì la vite da disperaz. Beaz chei che nelle vecchiez examinand la vite passade, no han nuje di ce' rimproverassi. Pensin che i fai si puèdin bensì riparà, ma rauardinsi anchie che la magle che fan a' reste simpri. Il fall l'è come un siett in tun vistit, che si lu po' mendà, ma che simpri si lu viod. Amin i puars viei, scoltinju cun atenzion, fasin tesaur delle lor sperienze, fignin cont di lor, prestingi duttis li' curis pussibilis par tirraju indenant! Pùars viei! tan' che han fatt par noaltris! E di primavere han bisugne plui che mai de' nestre atenzion. Il mes di Marz al è fatal ai viei — si sint a di di dug. Al è fatal par l'incostanze del timp, che da un moment all'altri nus fas sorelli, fred, vint, bonazze. E chist lu podin di anchie del mes di Avril. Tigninju riparaz da chistis stravaganzis, che cun facilitat ju fas inmalà; e dal sorelli po' uardinju plui che mai: il sorelli l'è chiattiv la viarte. E la rason us la dirai cumò.

La nestre piel j'è dute porose, fait cont come un

dra
mon
co
vor
co
clar
che
all
saz
se
fred
retr

po
vite
al
cul
etat
pres
viei
ju
chis

ram
di p
plen
—
l'e
cat
tose
timp
stav
prec
san
con
no
su
Cui

draz; e j'è fatte cussi par esala par schiarià fur j' umors dal cuarp. Chiste funzion j'è cuntinue, o lizzere o copiose, second li' circostanzis. Il moto, il chiald, il lavor la favorissin. Co' j'è lizzere, no si acquarzisi di je; co' j'è bondant, si manifeste sott forme di guttuzis, e la elamin sudor. Se chiste traspirazion, o lizzere o fuarte, che ha tante part sulle nestre salut, e' ven arrestade all'improvvis, o par un colp di ajar crud o par un passaz repentin da un lug chiald a un fred, massime po' se la vin eccitade, nus puarte un disest nelle salut. Raffredors, costipazions, reumis, toss, son li' consequenzis delle retrocession del sudor.

A sta di primavera li' oris interis fers al sorelli, e po' ritirassi all'ombre, si sint un frediz, un sgrisulaz pe' vite. Chist sens al è prodott dalle traspirazion criscude al calor del sorelli, e po' fermade e retrocedude di colp cul passaz dal chiald al fred. La zovintut, la jut in buine etat, che si mov, che lavore, che ha vigors, ristabilissin prest l'ordin e li' funziions vitals interrottis; ma i puars viei, che stan inoperos, che ur manchin li' suarzis par reagi, ju viodin subit a tossi a spiulà il flat. No par carità di chiste stagion al sorelli i viei!

Done Pasche che za vie pal unviar pativé di siarament di pett, in pos dis cul sta a straponzi al sorelli di primavera s'inmalà par dabbon. Ridotte a jett, ecco plen il solà di paring di amis. L'è mal di noaltris viei — j'è la marate disdegnade, — l'è mal svariata, — l'è un sangat; — e chist a proponi une pitime, che'un catram di galbine, chist'altri un tratt, che altre une ventose, un sprofun — ognun la so'; e intant a piardi il timp prezios in cui il miedi al pores zovà. Une gnott stave mal: fiere, il respir aggravat, toss — prest il predi, prest il miedi. Solite facende dei contadins: ueli sant e miedi tun bot; e po' ju miedis faran miracui. Il contadin co'l'ha un manz che 'j sta mal di voe, l'è pront, no'l piard timp: al corr a cerchià il marascalz, al sta su la gnott, al fas d'ogni arbe un fass par riscatalu. Cui siei di chiasse all'inquintri l'è tard, al sta dindinand

tra il fa e'l no fa, e di zonte co'l si resolv, plui che al miedi j' crod al zarlatan che lu spele e lu imbroe.

Ben capitat chist pùar dottor! Esaminade la malade al propon une giavade di sang. Li'feminis che erin a lì si chialàrin une l'altre, e la plui coraggiose e' disè: sior dottor, j'è viele. E allorè dutis in coro: j'è viele. Il dottor pazient fè lor cognossi la necessitat, e che il temporegià al pores sei fatal. E la femine di prime: ma, no si ha fatt mai giavà sang anchiamò! — E il dottor: chist l'è un don del Signor, e po' ben ringrazialu di no ve vut bisugne fin al di di uè. — E un altre: ma l'è zòvin di lune cumò! — E il dottor: chiale po! ce aje da fa la lune culi? [?]fie me', quand che l'occor sang bisugne giavalu; l'inflammazion no da timp: in pochis oris nus mazze. Se spiettin culi il vieri di lune, chiste pùare femine nus va intant sott il bar. — Ma l' veve un biel fà manis il dottor che il babèz ai faseve manaris. Quand che no ves fiducie tal miedi, po lassailu a chiasè so! Se po' lu clamaiss, lassailu fa, no stait leai ju braz!... ognun il so mistir, il chialiar pa'scarpis, il sartor pai vistiz, il rauedar pai chiars, il miedi pa' salut.

Alle pùare viele aggravade di mal no j' rezeve il solit so bon sens — stave lì come une barchiute senza rem tal miez del mar, che si lasce butà dal vint che l' tire. Ma par je puarete l'ere un vint ben contrari chist che sofflavin l'ignoranze e il pregiudizi, chè invece di spinzile alle rive la parave in alt mar.

Al plevan, dopo di ve anchie lui inutilmenti perorat, e di ve fat cognossi il dovè che vin di pensà pe'salut del nestri cuarp, e che il non tentà dug i miez che stan a nestre disposizion, il trascurà insumis il mal a l'è un operà quintrì la providenze di Dio — al plevan, disi, no j' restave altri che di proviodi alle salut dell'anime. E la malade di faz nel doman mattine che si chiatave a sei plui sveàde riceveve i confuarz de' nestre sante religion.

Viars sere la fiere s'impia cun plai fuarze, cun

d'un
cuel
Su
guid
dass
so f
l'ul
sint
bran
rida
ultim
vulu
te la
tant
fra
'o ti
te...
zie.
de f
dalli
sinti
ze i
donn

e pr
toch
val
Fig
Oh!
simp
danc
mal
la m
bidiz
spui
oh!
e n
par

d'un anse affannose, cun d'un bulliment di gatar tal cuel — stave li in claudade senze moto e senze peraule. Sul fà del dì si serenà un poc — j'ere che' flamade languide che dà la lun co'j manchie il ueli prin di distudassi. Donne Pasche slungia il braz, raccolzè la man di so fie te'so, preà i paring di lassalis solis; e ingrumadis l'ultimis fuarzis cun vos debile: Menie, fie me'!.. 'o mi sint a murì... par me j'è sunade l'ultime ore... vares brammat di vivi almanco tant anchiemò finchè ti ves maridade... ma sei fatte la volontat del Signor... fie, un ultime raccomandazion... j'è to'mari, to'mari che ti ha vulut simpri tant ben... to'mari in pont di muart che te la fas... fie, sponse Jacun che l'è bon e che 'l mostre tant affiett par te. — Sì, donne mari, rispuindè la fie fra li lagrimis e i singloz — E la mari alzand la man: 'o ti benediss... benedissi te e lui... cumò mur conten-te... Iddio us consoli... vivit simpri nelle so'sante grazie. — La man de'mari si distacà adasi adasi da che' de fie, come l'ultin raggio del sorelli che 'l va smarind dallis cimis dei monz. Dopo un pu'di timp, la fie no sintind plui la vos de'mari ne a strenzi la so man, alze i voi, chiale, e salte su spaventade: donne mari! donne mari! Dio Dio che me'mari j'è muarte!

Di lì a un poc la chiampane grande cun boz tarz e profonz sunave a lung — sunà chist che simpri al tochie l'anime se anchie il pùar che 'l bandone chiste val di lagrimis no l'è nestri parint no l'è nestri amì. Figuraisi po' par une fie che piard la mari! La mari? Oh! il piardi chist agnul di pass e benedett, che l'ha simpri il cur daviart par accolzi li' nestris lagrimis, par danus cunfuart, par riparà ai nestris fai, l'è il plui gran' mal che nus po' vignì ca in tiare. Uardinsi di disubidi la mari, di disubidi i nestris genitors. Se ju varin disubidiz, se ur varin puartat amarezis, se ur varin rispuindut cun arroganze cun sprezz, se ju varin trascuraz, oh! chei boz di che' chiampane nus trapassaran il cur, e nus dismovaran terribii rimuars che nus tormentaran par dute la vite. — *Onorait e ubbidit il pari e la*

mari, se voles vivi ben e a lung sulle tiare — sen peraulis del Signor.

III.

Alquang dis dopo la muart de' mari, Menie tornave a chiasse de' prucission di vinars sant culle chiandellate impiade in man, come che j'è l'usanze par viodi pe'strade, jessind che anchiemò chiste prucission nellis villis si la fas di gnott. L'accompagnave Jacun. All'improvvis une soffiade par daür ai distudà la chiandelle. *Ce' creanze!* al disè Jacun risintut. E l'altri: *ce' t'impuartie a ti!* e paff une blestemme di ches che fan sgrisulà i class, di ches che ciartuns par dassi ton, par fa viodi che han imparat ale, co' càpitin d'un viaz o tòrnin in patrie dopo qualchi timp di assenze, ti l'escussin a ogni viarte di bocchie. Stupidaz! se si chiatais in lugs foresg, badait zumut che lavòrin i chiamps, puartait in ca qualchi semenze qualchi buine usanze, altri che racquei i vizis e la zizanie, e anchiemò par zonte fa pompe di lor.

A chiste offese e all'orrende peraule no'l podè Jacun fa di manco di rispuindi: *m'impuarte, svergonzos!... in chiste sante gnott no tu às paure che la tiare t'inglotti?* — E l'altri, fermansi e mitind la man su d'un mani lusint che j stave fur di sacchette: *fatti indenant se tu às coraggio!* — Qualchidun ai vares dat del vil a Jacun, di chei che no san ce'che l'ul di prudenze e bon contegno, nel viodilu a voltaì li' spalìs e a cuntinùà lo so'strade a flanc de' morose senze di plui une peraule. Il temerari svergonzat dal barbe di je, che si chiatave a sei subit a code, al voltà strade e'l si piardè fra la folle.

Jacun dopo di ve compagnat la fantate fin sul porton del barbe, dongie del qual j'ere lade subit dopo la so' disgrazie, si ritirà biel tutt a chiasse so'. L'ere uffindut tal viv — ciarz suspiez che prime lu frastornavin di quand in quand, nel fatt sucidut ju vedeve bieci e selariz. *Je ha affars cun Toni, ad diseve, no occor*

nanchie di dillu ... chei scherz no si fasin se no si ha cunfidenze... e po' „ ce t'impuarlie a ti! „ come a di: j'è me', tu no tu às ce'fa, ritiriti. E ca si rauardave d'una perauale sintude nelle tal occasion, d'une chialade osservade nelle tal'altre, d'une rose, d'un salut, d'un chiant, e di altris chiazzis notadis, che nel so chiv rischialdat s'ingrandivin, si sfiguravin si cunbinavin. Solite facende nei namoraz: co'j' affars chiaminin ben, rosis e flors, anchiè li' manchiaviz son grazis; co'poi che bisse di zilusie ti mett la code j' agnui devètin demonis, li' buinis qualitaz e' son difiez. Par altri ca di Jacun chisg rasonamenz no erin fur di lug; e plui ai pensare su, e plui ai s'inturgulive il sang, e plui si decide di vigni cun je a un'ultime conclusion. *Oh! doman uei sclearimi, uei che si spieghi... no mi tegni pajat di vighè plui tal cas di ve altris peraulis cun lui... doman o dentri o fur.* In chisg pinsirs, in chisg rasonamenz in chistis resoluzions si remenà dutte la gnott pal jett senze podè chiapà sun.

Meniè di che'altre bande a rifletti sul displasè nascut, chè la fredezze di Jacun nel dai la buine gnott ai veve lassat un pinsir poc bon. Une vos ai diseve: *ti sta ben, tu ses colpe sole.* Eh fradis miei! la cuscienze l'è un judiz sigur franc e rigoros, che no'l manchie mai di fassi sinti. Furtunaz chei che la cunsultin a timp, che stan attenz alle so vos, e si téguin daùr di je, che no varan mai di ce' pintissi. — Si sintive a rimproverà la so lizerezze, di ve tignut secrettamenti a bade Toni, di velu lusingat; si rauardave di so puare mari, de raccomandazion, de promesse fatte. A chistis memoris ai vignivin su sealmanis, ai plovevin i sudors; si pintive del fall, e si proponeve altre condotte, di no badà plui a nissun, di sta salde e fedel a Jacun. Beade je se ves fatt cussi, che no sares chiadade nel principizi sere del qual si chiatave a sei.

Nel doman di mattine, lusingavin anchiemò li stellis, Jacun l'ere pe' contrade a fai la vâlte. Chiaminand su e jù e tajuzzand un boccon di len al' ruminave il mut di

fassi indenand e il discors di tignii. E no'l veve ben imbastit il plan che si la vedè vignì indenaut culli'sellis snlli'spallis. Al voleve fa il sustignut, al voleve sunai pal timp; ma il bundi che je ve l' accortezze di dai eun ciarte grazie e disinvulture, lu veve disarmat in mut, che no'l saveve plui di ce' bande scomenzà. Je fò la prime a vignì fur sulli' chiaccaris de' sere denant; ai dimostrà il displasè che sintive, il ribrez par ches peraulis; ai disè di no vessi intrigat, di no ve chiolt la so difese par paùre di fa nassi piess; insumis savè tant fa che si lu bonà del dutt, e che si separàrin contenz.

IV.

Jacun l'ere un bon fiol, l'ere di buine fede, ma no l'ere minchion; li' facendis passadis lu vevin fatt acquart par no durmì sullis apparenzis e sulli' peraulis, par no ingiannassi dos voltis; al spiàve attentmenti la vite di Menie, chè ben al capive l'impuortanze del matrimoni, di chist legam indissolubil, che senze stime reciproche al devente l'infiar in chist mond. Pùars chei che chiòlin une fantate, e pùaris ches che chiòlin un fantat par nuje altri che pa' bellezis! La belleze j'è come une rose che la mattine fluris e cul bonà il sorelli a'piard li' fueis. Nelle scielte d'un marit, d'une spose, si han di chialà li qualitat dell'anime e del cur. Quand che l'è timor di Dio; co' l'è affiett pai genitors e pai fradis; co' j'è buine volontat di lavorà; quand che la lealtat l'onoratezze son la guide dellis azions: se anche no son bellezis poc impuarte... li' bellezis pàssin, li' buinis qualitat rèstin e rallègrin la famee.

Menie puarete ère quette in Toni, che l'ere une biele aste di zòvin e'l veve une retoriche che inchiantave. Attraviars di chistis apparinzis no'j viodeve, nè si sfuarzave di viodi. Pùare Menie! no veve plui marit! Oh! repetin pur che il piardi la mari j'è la plui grande disgrazie che nus po'tocchia. Se ves vut la mari, vares ben cugnussut che sott di ches bellezis che sott di ches manieris erin li' spinis.

No 'l passà trop timp che Toni a une sagre ve l'incontro di viarzisi miei cun Menie, di fai cognossi la so intenzion di sposasi, e che, quallere je foss contente, la sposares vultintir. Menie no piardè timp a dii di sì; e fatte ciarte de peraule di lui, scomenzà a trascurà Jacun, e a fù l'occasion d'incontralu.

Se anchie la vos del pais no 'j foss vignude a orellis, che tai pais pizui li' gnovitaz no stan zidinis un moment, Jacun che l'ere attent e 'l veve bastanze bonnas, s'intajà subit de'plee dei affars, ai mandà la libertat e si ritirà affatt. 'I dispaseve d'une bande, ma dall'altre come che l'ere bon cristian al ringraziave il Signor di velu sciolt dall'impegno, al qual no 'l pareve di sei clamat. E culi lassarin Jacun, che plui no 'l ve part sul distin di chiste fie disfortunade, che poc timp dopo e' diventà femine del cuntrabbandir.

No stait crodi che il baratt 'j plases al barbe, nè che la lassass fa par liberassi d'une bocchie — lui la veve a chiar, 'j desiderave un bon partit; e 'l gnov amigo anzi no 'j lave frevul a sang — e d'altronde je no ere di nissun pes alle famee: veve rigittat de'mari chel chiamput che nelle division dei bens cumunai j'ere tocchiat a ogni famee del pais; veve salut, bogns comedons, buine volontat di dopraju, e qualunque vore 'j stave ben in man. Se il barbe al strenzè li' spallis, l'ere parcè che la viodeve incaprizzade, parcè che quand che 'l voleve fai rifletti sore il pas che ere par fa, la chiatave une magne ribichide.

V.

Un' an dopo, viars l'ore di gnott, sole dongie il fuc stave sintade une feminuzze cun d'un fruttin al pett; tignive la man che veve libere jù bandonade a pendolon, i voi spalancaz fers par tiare — si la vares ditte une statue, se qualche lagrime no si ves mot jù pe' muse. E spiettave il marit, che fin de sere denant al vares duvut sei a chiasse; il cur no 'j diseve nuje di ben di chist ritard; e a fai plui bruz i pinsirs, 'j vignivin alli' orellis

dall' chiasis vicinis di ca il moviment il confabulà allegri, di là il chiant patetich del rosari, che 'j sveavin dolorosis memoris e amars confronz. Puare jo! e' diseve fra di se, pùare jo! ce' differenze dal miò al lor stat!... lor son ogni sere insieme e contenz, genitors fiò fradis... i lor discors son i affars di chiasse, i lavors faz, chei da fassi doman tai chiamps... i lor pinsirs ripòsin nelle divine providenze... filizis che' feminis là, che puèdin gioldi a chiste ore in dute la plenezze i plases de' famee, che insieme ai lor puèdin raudassì dei pùars defonz... Ah done mari done mari! vessio fatt al vuestri mut! mi tochie ben amar a ingluti il miò caprizi! Ca, sole li' zornadis interis cun pauris, cul cur simpri in man, che di moment in moment puess sintì qualchi disgrazie di miò marit... ca, sole... senze nanchie podè alzà i voi al cil, che il preà il Signor par che 'l mandi a ben un affar illecit a l'è un pecchial... ca, sole anchie li' oris che l'è a chiasse, che l'ostarie j'è la so' famee, il zug i siei contenz. — E're tant fissade in chisg pinsirs, che no si vevè acquart de' vignude del marit se no quand che 'j fo vicin e la clamà pal no.

— Jesumarie! ce uèlie di, Toni?

— (mèttind il det denant la bochie e a basse vos) hai dut piardut, chiaval carette capital... mi hai salvot juste par miracul... ma corpo sango (une sfilze di che' solitis) une, ma dos no ve', ti lu siguri jo!

Violdind il marit in salv, e' no provave nissun dispasè pe' piardite vude, anzi nel so cur ringraziave il Signor, che 'j pareve rivat il moment di fai mudà vite. Senze bez, e' diseve, no 'l farà nuje di tornà a implantassi cun chel mistirat... al scugnàrà inzeguassi a chiasse so: al lavorar tal cumgnal, lu judarai jo, larin a zornade... po laudat seai il Signor!

Chistis speranzais fòrin di trop curte durade, che lui dòpo di ve polsat e mangiat un boccon al scomenzà a intonai che si dovares vendi subit il cumgnal, impegnà la bianchiarie chel pu' di aur, fà bez cun dutt chel che si po' chioli in man par tornà a navigà e rafassi del

capital piardut. E prime culli' bielìs e dopo culli' brutis al fasè tant che la pùare femine a'dovè laudai la massime, che la veve di privale di colp di dut chel pu' di grazie di Dio che 'j veve lassat so' mari.

VI.

Tal doman di domans dut il jett l'ere cuviart di cotulis, di linzui di bianchiarie ... in t' une schiatolutte viarte, une cros, il cordon d'aur, doi par di richins e dos veris. Dapis ere butade la puare disgraziade cul chiav tal pugn.

— E cussì? (Entrand il marit) Su distirighiti! Gran' feminìs par ve il cur ta che' minchionariis! Vuluzze su, chè il chiaval l'è pront!

— Toni! fermaisi un moment ... scoltaimi.

— Ce' gnovitaz vinno cumò?

Ca, jo us doi dutt ... un' altre disgrazie, e sin a pan ...

— No no, ti siguri jo: une ve', ma dos no sigur (al repetè li' peraulis de' gnott prime, e che je nanchie chiste volte no 'j capive il significat).

— Toni! us prei faset al mio mut ... tignin la cumugne pa' potente ... chiste robe puartailè pur sul mont... i bez che giavares saran bastanze par comprà un muss e un carett, e par chiarialu di polan, di uss, di verdure di pomis par là a Triest... là podares comprà qualche tattere par puartale fur culle bollette, par spazzale ca e chiapassi li' spesis del viàz ... Us darai una man anchie jo: intant che sares vie, comprerai uss, polan, primizis ... erodemit Toni che larin ben: chel pan che quistares cussì pe' strade drette no nus larà in Stuart: duarmarin contenz, il Signor nus judarà ... Sì Toni?

— Chiare tu!... Oh! anin anin, prime che mi vègni sù (e s'inchiaminà viars il jett cui braz daviarz).

— Toni! us prei, seso benedet!

— Se no tu tas ... (e 'j dè une chialade che voleve di: a momezz ti onz).

— Ah Toni! se no di me vet compassion di chel pùar nocent li te'scune!

E cussi disind si buttà in zenoglon e fra i braz 'j siarà i pis. Lui allore 'j dè un spenton, la ravalta sul sojar, al ingrumà su dutt in te cuviarte del jett, e a uso sac si chiarià la schene e 'l spari jù pe' schialis.

Crudel di on! Sono chistis li' promessis fattis a je e a so barbe, e confermadis denant Iddio sull'altar? Ise chiste la maniere di trattà la femine, che pense pal to ben, pal ben de' famee, che cerchie di lontanati dalle strade del disonor e de' perdizion?

Fantaz! veso di maridassi?... imparait prin a stimà la femine, e proponessi di trattale come compagne, come creature destinade a rallegraus la vite a confuurtatus a assistius nel dolor. Se chiste creature, che ha un anime che sint, un cur fatt par amà e par sei amat, che cognoss la proprie dignitat, a immitazion di tross vessis di trattale mal, di trascurale, di tignile par nuje altri che par un miez onde sazià li' brutals vuestris passions... se dopo qualchi mes vessis di trattale par ale di manco d'une bestie che ves te'stalle, tant che un mobil un imprest, che a plasè lu doprais 'o lu lassais tal chiauton: chiars voaltris lassaila là che è, chè da un tal trattament, indegn dell'on, no podares spiettassi che il disordin, la malapas, il chiadaldiaul in chist e tal altri mond.

VII.

Vindut il cumugnai e fatt il pegn dei altris oggez, n poss dis l'ere Toni all'ordin un' altre volte par seguità il maladett mistir. Ma prime un'altri colp veve di tocchiai alle disgraziade femine, come percursor di che ultime disgrazie che veve di ridusile su d'une strade e falle infiliz par simpri. Nell'att che l'ere par partì, je lu vedè metti dos pistollis in sacchette.

— Toni! ce' fà di lor? (Cun d'un ansie cul cur che 'j sbalzave fur dal sen, chè sintive un presentiment fatal).

— Stupide!

— Po disemit Toni! par caritat disemit!

— E no tu capis?... Se li' ves vudis prime, si o no che vares piardut la robe... cumò, prime che mi fermin, hai di provà ce' che san fa.

A chiste declarazion che 'j clamave alle memorie il discors tignuti so mari sore il fin che 'j spiette al cuntrabbandir, e' diventà smuarte smuarte, 'j vignì une fumate rosse color di sang davant i voi, une tremarolle pe' vite, un inzir che dovè plui che di presse sintassi e pojà il chiaf sulle taule.

— Coraggio Menie! un pu' di mal di voaltris feminis... chiol une sidon di brud: ti passerà.

E cun chiste ironie senza badai passe tant, al jessi al montà in carette e vie. I soliz cumplimenz, la solite assistenze di chisg umin senza cur. Quand che ben han diitt *mal di feminis*, come a di: figotèz oppur in-còmuz inerenz alle nature de' femine, maluz che devin sei etc. han fatt dutt, son fur di ogni pinsir, cròdin di ve cuviart la lor insensibilitat, la lor infametat. — Tigris, ma no tigris ... jenis, ma no jenis... Chiattaur voaltris il non che jo no lu sai, parcè che anchie j' animai feroz, che vivin tai boschs, mòstrin primure pes lor compagnis.

VIII.

Nonantenuv a ti e une a mi. — Un proverbì che nus avertis che o timp o tard si ha di paja il fio de' trainis illeceitis. Lassait pur che chel tal al ingrassi il chiaval, al mantègni la vigiele sul prat dei altris; che chel altri la campi ben cul là di gnott a emplà il sac tal chiamp del visin; lassait pur che a che femine 'j sein laz ben i cavalirs culle suee sgrifignade; che a chel altri 'j vadin drettis dopo di veju quistaz a fuarze di lagrimis del so prossin; lassait pur che tang' altris si la spàchin a cont di trufis di usuris di razirs di rapinis, lassait pur: dag i grops vèguin al piètin, e Iddio no 'l paje la sabide ... veso capit? Anchie Toni si tignive in bon ché

l'ere za un an passat che j' affars 'j làvin ben ... Ma il jeur al corr al corr, po' alle fin al va in bocchie al chiazador.

Une bieie mattine si sintì da un furestir, che si ere fermat là in pais par rinfreschià, che la gnott devant in une strade fur di man ves vud lug une battude tra i giandarms e un cuntrabbandir; che un giandarm al foss restat ferit e il cuntrabbandir muart.

Immaginai si voaltris l'ansie de' pùare Menie; immaginai si dopo la so disperazion nel sintì plui tard che so marit, no avind vulut fermassi cul cuntrabband all'intimazion vude, e viodinsi allì stretis avind sbarat quintri la suarze, al incontrà la muart che da tang agn la cerchiave.

Il telègrafo e la saète.

Part di un'altri discors tra Jacun

zòvin contadin e il so paron.

- Chiò, chiò!
- Ce' isel di bon?
- Po silaffè sior, che l'è il diaul di miez!
- Sintin mo?
- No j' ha viodut?... che spieti (al lè un quattri paes indenant e al chiapà su di tiare une cisile.)
- E cussì?
- Po ere lassù cumò, su' n che filaine, e paff jù tan' che une scloppetade... che chioli: muarte patoche!
- Sigur: han telegrafàt in chel, e j'è restade culpide.
- Cun ce' indifferenze che me la diss!
- E tu, tante maravee ti dass?... la robe j'è tant clare ... no tu às mai sintut che la saète vevi copat nemai, umin?
- Magari cussì no; ma ce'aje da fa cul la saète?

— J'ha da fa, che fra il telègrafo e la saëtte no passe nissune differenze che in te' quantitat; come che no'n passe che in te' quantitat fra il fuc d'un fross che l'ard e chel d'une fornass impiade.

— Seel benedett, che mi spieghi chist misteri che 'o no lu capiss.

— Ben, entrin cul tal miò mezzad par no sei disturbaz. Prin di diti del telègrafo, bisugne che ti fasi cognossi ce' che j'è la saëtte qualis che son li'sos qualitaz etz. — Tu às di savè che la saëtte j'è l'effiet d' une sostanze finissime, invisibil, senze pes, e che va da un lug all'altri cun d' une prestezze incredibil... e ma tu varàs viodut un lamp, che alle fin j'è una saëtte che passe da un nul all'altri, o dai nui alle tiare, zumut che in manco che si diss al va da levant a ponent, al ven dal cil in tiare. Chiste sostanze si clame elètttrich o elettricitàt.

— J'è una robe, e no ha pes!... j'è una robe, e no si la viod!... ma anchie chiste si che j'è biele... Po co' no ha pes, co' no si la viod... si pue die almanco palpale?

— Nanchie no.

— Po zumut diambar si pue die di che j'è?

— Spiette un moment, cule pazienze tu capiras. Chiste sostanze, val a di che' che produs l' effiet che no' j' disin saëtte, fulmin, seòn, folc, esist plui e manco in dug i cuarps della nature, e po' sei mitude in moviment o cul freà un cuarp parmis l'altri, o cul metiju solamenti a buss, o cun altris miez, second la nature dei cuarps e li' circostanzis. Fin che sta ferme in un enarp no dà indizi di existi; co' si mett in moviment po', si dà a cognossi cun ciarz segnoss siei particulars, e chiatansi a sei in quantità, cun tante fuarze e cun d'un fracass si terribil da sdrumà chiasis da fa tremà il cil e la tiare... come che viodin a fa i tons nei temporai. Chiste so' fuarze dipend dalle gran' veemenze cu' la qual si mov; fai cont come l'aghe e l'arie, che fin che stan cujetis no han fuarze sensibil, co' son in moto

come la currint d'une montane i rêfui d'une boadizze, a' sradrisin sdrûmin mênin vie. Uei dati un idee in pizul di chiste so proprietat. Chiale, chiste je una stangett e di cere-spagne, che servis a sigillà lettaris; e chist l'è un blecut di chiarte, e tenlu tu in man. 'O mett la cere-spagne donge del blech che tu às sulle palme de man... nuje di particolar, nissun moto. Spiette cumò, lasse che frei prime ben ben la cere-spagne culi sulle me manio che j' è di lane ... chiale cumò che la mett dongie ... Astu viodut? Si ha mot il blecut senza tocchialu, e le saltat sù.

— Che spietti che provi mo jo ...

— Prove pur ... ma sigur che cussi no ti riess.

— Par ce' mo?

— Parcè che bisugne freà sulle lane; e la to manie j'è di tele. Tu às di savè che no dug i cuarps si prèstin nelli' medesimis cundizions a fa movi l'elettricitat.

L' elettricitat j' ha une gran' attrazion par ciarz cuarps, e non d'ha frèvul par ciarz altris. Son dei cuarps che la ricèvin plui e manco vultir, e son dei altris che la rifudin. Conduttors si clàmin i prins, isolators i seconz. Ingramade che j' è in tun cuarp, cerchie subit di schiarassi su d'un altri, che 'n dà manco, e di mettesi in equilibri. Se nel fa chist i doi cuarps si tòchin, oppur si chiàtin a sei uniz mediant un' altri cuarp che l' è bon conduttur, e' ti passe da un all' altri zidine zidine senza fassi capì. Se po' i cuarps no si tòchin, e framiez si chiate a sei un che no l'è cunduttur ma isoland, alloro j' è costrette a sfuarzà il pass. Chist passaz che je fae attraviars d'un cuarp non conduttur l'è compagnat simpri da une sflamade e da un rumor e da un scunciart plui o manco grang, daùr la quantit e daùr la resistenza che chiate. Figuriti dei nui par ajar. Cui vapors l' elettricitat si solleva di tiare, che l' è il gran' magazen di chiste sostanze, e ju va a chiarià, cui plui cui manco second che son plui o manco alz. Chel che 'l ven chiarat di plui al cerchie subit di mettesi in belanze o cun d' un altri nel o culle tiare, cui che l' è plui vizin; e

chiste facende si opere d'unviar in perfette quiete e senze nissun scuncjart, zachè d'unviar l'ajar l'è simpri umid e par consequenze bon conduttor: d'ustat all'inquintri jessind l'ajar sutt, e quindi isoland, piz conduttor, e'nass cun dutt chel fracass che tu sass. Chist contrast, chist zug de'eletricitat fas nassi chel messedament di nui, chel incrosament di ajars che imbastissin po' i temporai. Quant plui al sarà isolat il nul, val a di quant plui l'ajar che 'j sta attor al sarà sech, per cui l'eletricitat ingrumade no chiatarà la strade viarte par tornà jù; e quant plui un gran' calor al favorirà l'eletricitat a puartassi su cui vapors a sorrachiarà il nul, e tant plui pericolos al sarà il temporal.

L'eletricitat nel schiarassi jù dai nui, co' è vizintjare si butte vultir sui cuarps conduttors, e di preferenze su chei umiz o furniz di pontis, e miei anchiemò se son di metal. Chiste circostanze e altris anchiemò che lis lassi fur par no ditti tant in une volte, nus suggerissin ciartis avvertenzis, che sarà simpre prudenze di badalis par sei manco esponuz ai pircui durant i temporai. Io cul ti 'n dirai qualchidune; e tenlis ben a menz.

Che' spizis lungis di fiar che tu viodis su ciarti' chiasis, sui chianpanii sulli' glesis, e che vègnin jù fin tal terren, son mitudis appunt par garantì chisg fabbricaz dal fulmin. La saètte invece di là dentri di chisg lugs ven attirade da chisti' spizis, e corr jù cujette di lung il fiar a piardisi in te'tiare senze fa dann.

In cas di temporal, se ti chiatas a sei in chiasse, no sta restà sott il chiamin: il fun, il fiar del chadenaz, la nape che j'è una spezie di spize fur dai cops, puèdin clamà ju la saètte. La nape j'è tant plui pericolose se ha in cime qualchi cros di fiar, qualchi banderuze.

No sta lassà tirs di ajas: siare li' puartis e i barcòns. No sta là sott li' schialis, tai chiantons, mai sui barcons e nanchie dongie se han fereadis. Tenti lontan di dut ce' che l'è di fiar o di altri metal. Se un'altre volte la saètte ves visitat la to chiasse, sta lontan di chei siz par dulà che ha curut, parcè che se ves di tornà l'è probabil che tegni la strade stesse.

Se tu ses fur di chiasse no sta mettiti sott l'gornis, sott li'strezearis, te' chiantonadis dei lugs.

Se ti chiatiss a sei in campagne, bagniti pluitost che là a sottet tai coui di fen, sott j'arbu, massime se son alz e faz a spize. Se tu às in man qualchi imprest di metal, la vangie, la falz o altri, buttile jù lontan di te; se tu menis i nemai, va jù dal chiar e chiamine lontan di lui.

Li' medis di stran par chel pal lung che han tal miez e che 'l sta fur su in alt un bocon; son in pericol di sei brusadis de'saëtte. J'è buine pratiche che' di taponà la ponte del pal cun d'une tazze e magari d'incatramale. Il veri e il catram, come duttis li' sostanzis resinosiss, no son conduttors, son isolanz; e cussì disfin d'in la mede da disgrazie che podares propagassì anchie ta' chiasis vicinis.

Il sunà li' chiampanis durant il temporal j'è une usanze assai chiativve. L'ignorant al crod che la chiampane vevi la fuarze di rompi i nui, di frenà l'impit del temporal e di disfà la timpieste. Se mai ale al po' zovà in tai cas, no stin slontanassì de'prejere. Il prin implant di sunà pal timp l'ere par visà del pericol imminent i lavoranz sparnizaz pe' campagne, e par clamaju a chiasse, e par invidà i cristians a preà il Signor, nellis di cui mans stan li timpiestis e li grazis. E sott chist aspiett l'usanze no mi displas, simpri par altri di ve l'avertenze di finì di sunà subit che scomenzin li' primi gottis e di là fur dal tor, dulà che l'è plui facil che trai la saëtte, jessind par je un reclam e l'altezze 'del chiampanil e il metal de' chiampanis. Intravèn, e tu sintaras ce' tanti disgrazis par chiste imprudenze.

Iddio l'ha soggettà a lez eternis dutti' li' robis saltadis fur de'sos mans, par li' quals stan in rappuart une cun l'altre, e si conserve l'armonie del mond. E l'elettricitat ubbidis pur a chiste lez, j' ha pur une maniere invariabil di compuartassi cun altris cuarps. E l'on, che 'l pense an d'ha scuvartis di chistis lez; e ogni di al va vie scaviarind di altris, di mut che al di di uè

al po' usà cun plui profitt d' une volte de' robis di ca jù. E par sta sald sul nestri argument, l'on l'è rivà a d'ore cui voi dell' intelett a tignii daür al fulmin, a sorprendilu nel so lavor, a impadronissi di lui e a fallu lavorà parfin sott li' sos mans. Culle fuarze delle sostanze del fulmin si mettin in moto màchinis, si ties, si stampe, s' incid, etc. J' è chiste sostanze che da un chiavez all'altri del mond in un batti di cee a' corr e puarte la peraule di lung chel fil che tu viodis là tirat, e che si clame telègrafo (non derivat dal grech, come che foss a di: discori da lontan).

— L'è mo di chist telègrafo che 'o no capiss un quar, e che vores savè zumut che puèdin mandà li'gnovitaz da un lug all' allri.

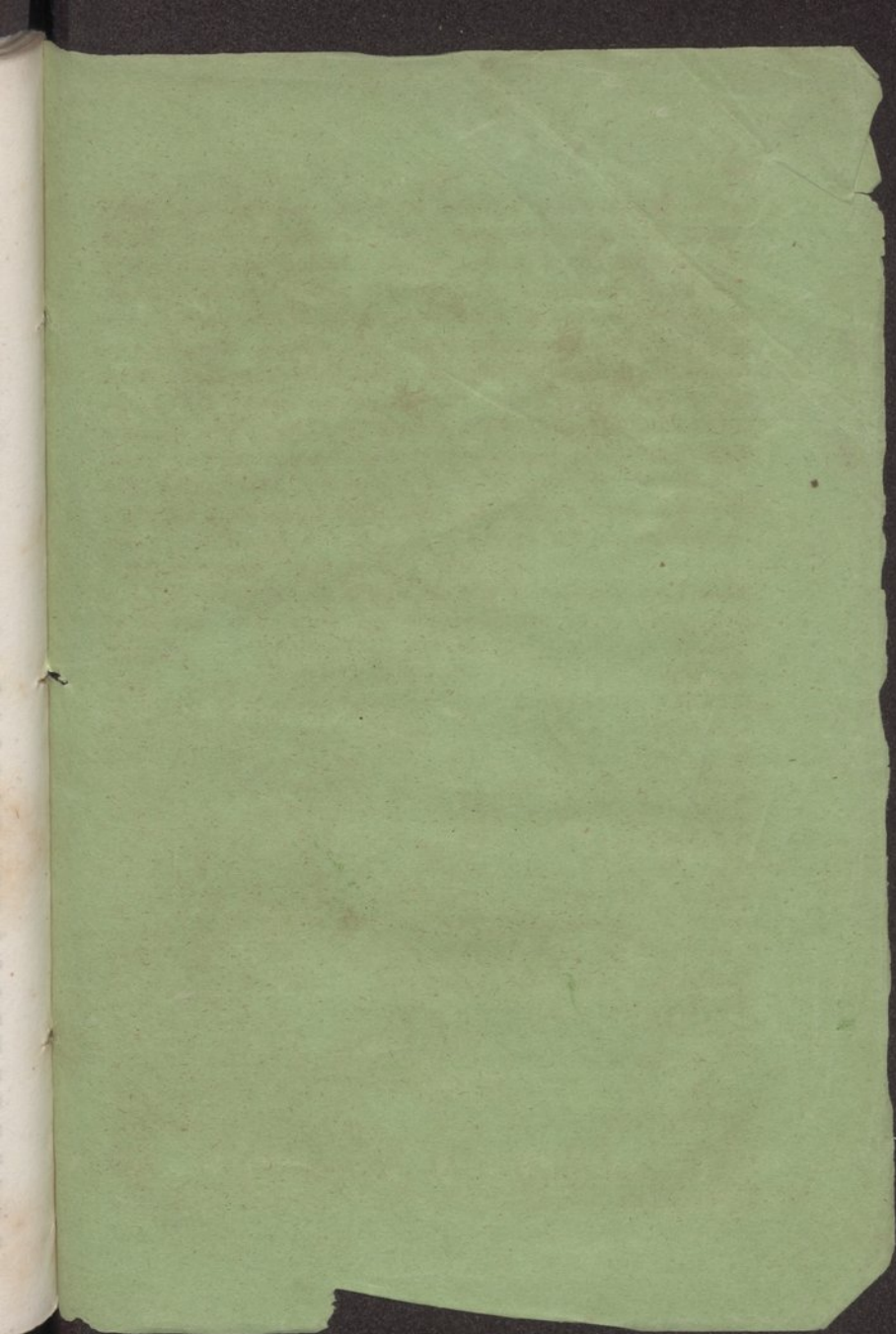
— Mi par che a chist' ore ti dovaressis ve format un' idee di chiste util applicazion dell' elettrich. Tu às pur viodut che il blech di chiarte si ha mot su la to man senze tocchialu culle cere spagne, . . cun plui quantitat di elettrich di chel che si po' metti in moto cul speriment che vin fatt, lu podarin fa movi a une distanze plui grande e tant plui grande anchiemò se framiez ai metterin un fil di ram o di altri metal. Se distirin un fil di ram di culli fin là jù, une mie lontan par esempi, e in somp j' mitin il blecut di chiarte, tochiand culli di chist chiavez il fil cun d' un cuarp plen di elettricitat, il blecut là vie in somp al si moverà nell' att istess come che 'l foss culli . . : parcè che il fil che l'è in miez, jessind bon condutor, al fas spari la distanze, al fas come che il blecut al foss ca dongie; e parcèche l' elettricitat par corri di ca a là no mett quasi nissun timp: je corr i millions di voltis plui prest d' une balle di canon. Se jo mi mett ca, e tu là jù in somp; e stabilin fra di no' che co' farai saltà il blecut une volte intindarai di ditti la peraule *a*; co' lu farai saltà dos voltis daurman senze lassà timp fra miez, la peraule *b*; tre voltis, *c*; quattri voltis, *d*; dos voltis daurmann e une un moment plui tard, *e*; e cussi indenant variand la maniere dei salz, si varin format un abbecè di convènzion, cul qual po-

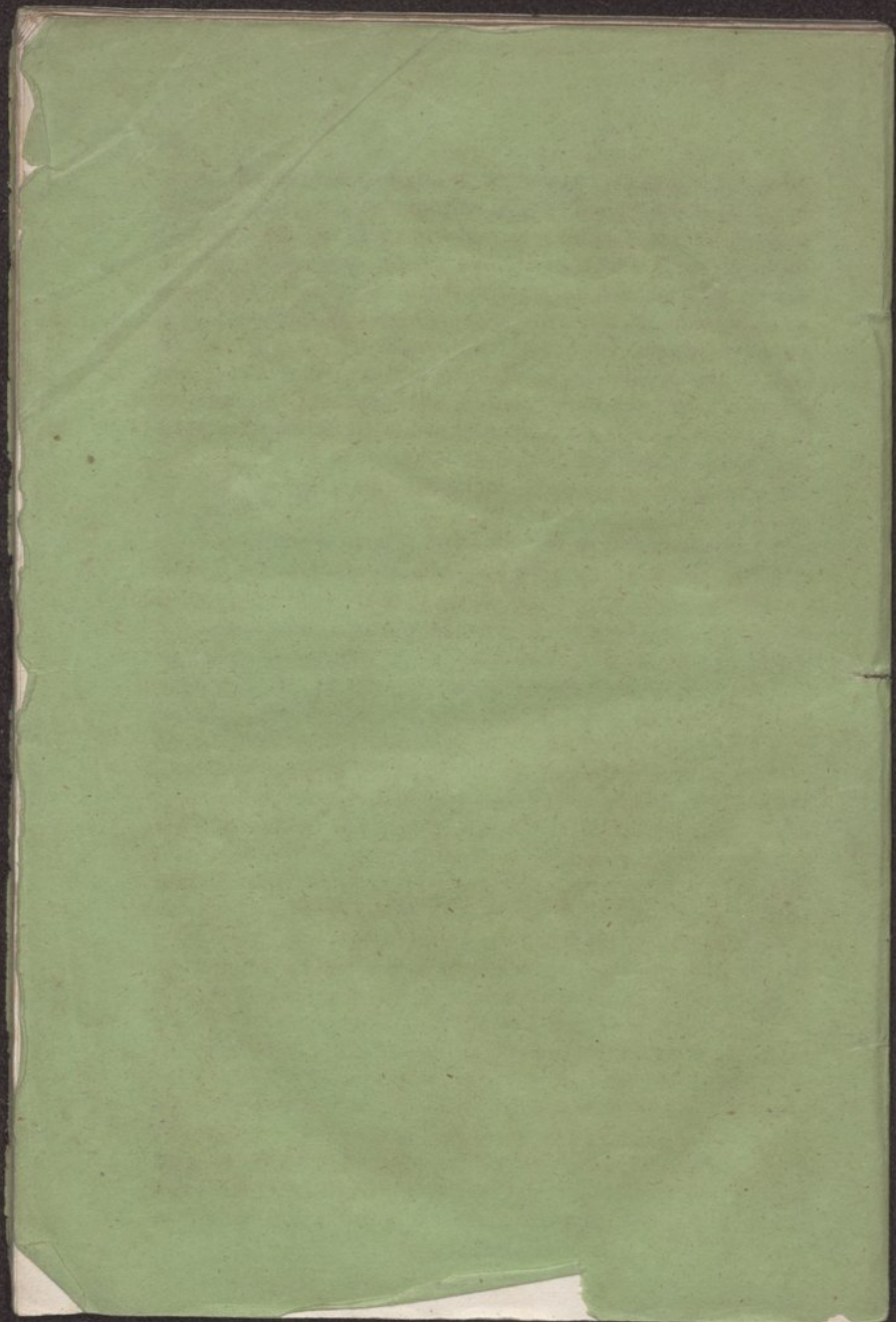
darin fevelà come a tu a tu, magari a mil e plui miis lontan. E tu medesimamenti alle to volte avind la stes-
se machine par ingrumà e par schiarà sul fil l' elet-
tricitat o sei une pizule saette, tu faras movi il blech
di chiarte o qualchi altri ordegn da me bande, e cus-
sì domandami e rispuindimi a ton. Tu viodis ben che
se un ucell al si chiate a sei sul fil del telegrafo quand
che l'è in azion, quand che cioè l'elettrich ossei la pi-
zule saette a' corr di lung, al chiape un colp che l'è suffi-
cient par chioi la vite. Mi astu capit?

— Po mi par che mi sei lade jù une tele dai vol. Al-
tri che il diaul! Son i [dons del Signer che ju chiate cui
che ju zir.

— Pensilo simpri cussì, che tu magnificaras la bon-
tat e l'onnipotenze di Dio. A rivedessi un'altre volte.



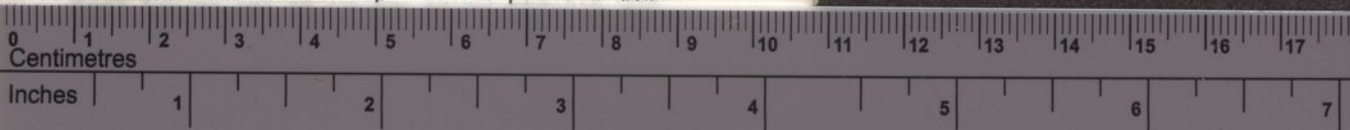




draz; e j'è fatte cussì par esala par schiarià fur j' u-
mors dal cuarp. Chiste funzion j'è cuntinue, o lizzere o
copiose, second li' circostanzis. Il moto, il chiald, il la-
vor la favorissin. Co' j'è lizzere, no si acquarzisi di je;
co' j'è bondant, si manifeste sott forme di guttuzis, e la
clamin sudor. Se chiste traspirazion, o lizzere o fuarte,
che ha tante part sulle nestre salut, e' ven arrestade
all'improvis, o par un colp di ajar crud o par un pas-
saz repentin da un lug chiald a un fred, massime po'
se la vin eccitade, nus puarte un disest nelle salut. Raf-
fredors, costipazions, reumis, toss, son li' consequenzis delle
retrocession del sudor.

A sta di primavera li' oris interis fers al sorelli, e
po' ritirassi all'ombre, si sint un frediz, un sgrisulaz pe'
vite. Chist sens al è prodott dalle traspirazion criscude
al calor del sorelli, e po' fermade e retrocedude di colp
cul passaz dal chiald al fred. La zovintut, la jutin buine
etat, che si mov, che lavore, che ha vigors, ristabilissin
prest l'ordin e li' funziions vitals interrotis; ma i puars
viei, che stan inoperos, che urmanchin li' fuarzis par reagi,
ju viodin subit a tossi a spiulà il flat. No par carità di
chiste stagion al sorelli i viei!

Done Pasche che za vie pal unviar pative di sia-



Color chart

➤ Sachverständigen-Zubehör.de

Blue

#C9C9FF
#0000FF

Cyan

#00E5FC
#009FFF

Green

#759675
#008B00

Yellow

#FFFFC7
#FFFF00

Red

#FFC9C9
#FF0000

Magenta

#FFC9FF
#FF00FF

White

#FFFFFF

Grey

#D0E0E0
#D9DADA

Black

#5B5B5B
#000000